



Nr. 30
27. Juli 2023

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

endlich ist es soweit, die schönsten Wochen des Jahres beginnen. Die einen fahren weg in ferne Länder, andere bleiben hier und genießen das hoffentlich sonnige Wetter und die Freizeitangebote in unserer Umgebung.

Ganz gleich, wo und wie Sie Ihren diesjährigen Sommerurlaub verbringen, wir wünschen Ihnen auf diesem Wege viele erholsame, schöne Tage und eine gesunde Heimkehr von all Ihren Aktivitäten.

Genießen Sie den Sommer und nutzen Sie die Tage zum „Durchatmen“. Allen Kindern und Jugendlichen wünschen wir natürlich auch schöne Ferien und viel Spaß beim einen oder anderen tollen Ferienerlebnis, auch im Namen der Gemeinderäte und der Verwaltung von Kleinwallstadt und Hausen.

Markt Kleinwallstadt

Thomas Köhler
1. Bürgermeister

Gemeinde Hausen

Michael Bein
1. Bürgermeister



Geschäftsstelle Rathaus Kleinwallstadt

Hauptstr. 2, 63839 Kleinwallstadt

Tel. 06022/2206-0

Fax 06022/2206-50

E-Mail: rathaus@kleinwallstadt.de

Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag, Mittwoch, Freitag 08.00 – 12.00 Uhr

Donnerstag 14.00 – 18.00 Uhr

Geschäftsstelle Rathaus Hausen

Hauptstr. 64, 63840 Hausen

Tel. 06022/654976

Fax 06022/654978

E-Mail: rathaus@hausen-spessart.de

Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch, Freitag 8.00 – 12.00 Uhr

Dienstag geschlossen

Donnerstag 14.00 – 18.00 Uhr

Ansprechpartner

Köhler Thomas	Bürgermeister Kleinwallstadt.....	2206-20
Bein Michael	Bürgermeister Hausen.....	654979
Bergmann Simon	Standesamt, Renten, Soziales, Friedhöfe.....	2206-21
Bergmann Ute	Kasse, Verbrauchsgebühren.....	2206-31
Bergold Manuel	Bauverwaltung, Straßenverkehr, Beiträge.....	2206-42
Frodl Nicole	Vorzimmer Bürgermeister, Amtsblatt, Wahlen, Öffentlichkeitsarbeit.....	2206-45
Gado Jacqueline	Grund-, Gewerbe-, Hundesteuer, Grillplatz.....	2206-38
Groß Sandra	Allgemeine Verwaltung (Rathaus Hausen).....	654976
Hanke Fabian	Personal, EDV.....	2206-25
Kluge Heiko	EDV, Administration.....	2206-34
Kriewald Jochen	Liegenschaftsverwaltung/Abfallwirtschaft.....	2206-29
Maidhof Peter	Kämmerer.....	2206-47
Mehr Alexander	Technisches Bauamt.....	2206-40
Michler Markus	Geschäftsleitung, Grundvermögen, Breitband, Jagd.....	2206-43
Raab Ingrid	Einwohnermeldeamt.....	2206-23
Ratz Jochen	Passamt, Fundamt, Gaststättenrecht, Archiv.....	2206-22
Schubert Lena	Gewerbeamt, Wahlen, Digitalisierung.....	2206-46
Stahl Lukas	Auszubildender.....	2206-35
Zorn Jochen	Kassenverwalter.....	2206-32
BAUHOF Kleinwallstadt		208554
BAUHOF Hausen		2088845
FORST Kleinwallstadt, Hubert Astraschwesky		220639
Forst - Handy		0171/6300808
FORST Hausen, Popp Frank		653529

Wichtige Rufnummern

Polizei Notruf	110
Feuerwehr und Rettungsdienst Notruf	112
Polizeiinspektion Aschaffenburg	06021/8570
Polizeiinspektion Obernburg	06022/6290
Hilfetelefon bei Gewalt gegen Frauen des Bundesamts für Familie und zivilgesellschaftliche Aufgaben	08000 116 016
AWO Ambulanter Pflegedienst	09372/2345
NOTFALLFAX für HÖRGESCHÄDIGTE Integrierte Leitstelle (ILS) Bayerischer Untermain in Aschaffenburg:	
Faxnummer:	112 (vorwahlfrei)

Dorfhelferinnenstation

Einsatzleitung: Maschinen- u. Betriebshilfsring Untermain e.V.
Ansprechpartnerin: Frau Gerlinde Kampfmann

Tel. 06024/1083

STROMVERSORGUNG - Kleinwallstadt, Hofstetten und Hausen - bayernwerk

Techn. Kundenservice

Baustrom/Hausanschluss, Anschluss Photovoltaik,
Kabellagepläne, Gasleitungspläne

Tel. 0941/28003311

Fax 0941/28003312

Zähler- u. Messeinrichtungen

Tel. 0941/28003377

Fax 0941/28003378

Zählerstand

Serviceteam Jahresablesung, Zwischenablesung, Abmeldung
Serviceteam Einspeiser

Tel. 0871/96560160

Tel. 0871/96560010

Bayernwerk/E.ON:

Stromrechnung

Fragen, Änderungen
zur Stromrechnung

Tel. 0871/95386200

Fax 0871/95386220

E-Mail: betreuung@eon.de

Störungsnummer Strom

Tel. 0941/28003366

GASVERSORGUNG

Betriebsstelle Untermain, „Erlenbach“

während der Dienstzeit
Störungsdienst Gas

Tel. 09372/5085

Tel. 0941/28003355

(bayernwerk) (Meldungen werden zu Ihrer Sicherheit aufgezeichnet)

WASSERVERSORGUNG / ABWASSERNETZ

Allgemeine Fragen zur Wasserversorgung und für das Abwassernetz Kleinwallstadt, Hofstetten und Hausen inkl. Stör- bzw. Schadensmeldungen im Bereich Wasser / Abwasser.

Zweckverband Main-Mömling-Elsava - AMME

erreichbar während der Geschäftszeiten (Mo. – Do. 7.30 – 16.00 Uhr, Fr. 7.30 – 12.00 Uhr)

Allgemeine Rufnummer, Zentrale

Tel. 09372/135-950

Außerhalb der Geschäftszeiten:

Notfallservice Wasser

Tel. 0160/96314460

Notfallservice Abwasser/Kanal

Tel. 0160/96314441

Terminvereinbarung Austausch Wasserzähler

Tel. 09372/1359530

In anderen Stör- u. Notfällen, die im **Zuständigkeitsbereich des Marktes Kleinwallstadt** liegen, wählen Sie bitte die Servicenummer des Bauhofes Kleinwallstadt
oder die Bereitschafts-Tel.-Nr.

Tel. 208554

Tel. 21939

In anderen Stör- u. Notfällen, die im **Zuständigkeitsbereich der Gemeinde Hausen** liegen, wählen Sie bitte die
Tel. 06022/654976 (Rathaus Hausen)
oder Tel. 0173/6652002 (Bereitschaftsdienst)

BRK Kreisverband Miltenberg-Obernburg Sozialstation Kleinwallstadt

Wallstraße 30, 63839 Kleinwallstadt

Tel. 06022/2089958

3 Die Erreichbarkeit ist rund um die Uhr gewährleistet.

Fax 2088736 – info@brk-mil.de

Caritas Sozialstation Kleinwallstadt
Wallstraße 17, 63839 Kleinwallstadt
In Notfällen ist die Station über die genannte
Nummer rund um die Uhr erreichbar.

Tel. 06022/5060250
Fax 2655860
E-Mail: G-Oesen@caritas-mil.de

Forst-Revierleitung

Sprechstunde Forsttechniker Hubert Astraschewsky,
Mittwoch, 16.00 – 18.00 Uhr, Rathaus, Zimmer 25, DG

Tel. 0171 / 6300808

Forstrevier Hausen

Sprechstunde FAR Popp (Bürotermine nur nach Vereinbarung)

Tel. 653529

Jagdpächter Hausen:

Thomas Gleissner

Tel. 0151 17261399

Postagentur Hausen, Alte Hauptstraße 17

Öffnungszeiten: Montag – Samstag, 10.00 – 12.00 Uhr

DEUTSCHE TELEKOM – Telefon

Störungsdienst

Tel. 08 00 / 3 30 20 00

KABEL DEUTSCHLAND – Kabelfernsehen

Störungsdienst

Tel. 08 00 / 5 26 66 25

Telefonseelsorge

Anonym, kompetent, rund um die Uhr

Tel. 08 00 / 1 11 01 11, 08 00 / 1 11 02 22

Ökumenischer Hospizverein im Landkreis Miltenberg e.V.

Römerstr. 51, 63785 Obernburg

Telefon 060 22 / 7 09 30 84

Bereitschaftsdienste - alle Angaben ohne Gewähr -

Allgemeinärzte

Der ärztliche Bereitschaftsdienst ist deutschlandweit unter der einheitlichen Rufnummer **116 117 zu erreichen**. Bei akut lebensbedrohlichen Erkrankungen oder Verletzungen bleiben nach wie vor die Rettungsleitstellen zuständig, erreichbar unter der Nummer **112**.

Bereitschaftspraxis am Klinikum A'burg:

Sa., So. und Feiertag: 8:00 bis 22:00 Uhr
Mi. u. Fr.: 13:00 bis 22:00 Uhr
Mo., Di., Do.: 18:00 bis 22:00 Uhr

Bereitschaftspraxis Helios Klinik in Erlenbach:

Sa., So. und Feiertag: 9:00 bis 21:00 Uhr
Mi. u. Fr.: 16:00 bis 21:00 Uhr
Mo., Di., Do.: 18:00 bis 21:00 Uhr

Zahnärzte

Samstag, 29.07., und Sonntag, 30.07.2023:
Daniel Mihai Barbul, Elsavastr. 116,
Eschau, Tel. 09374/323

(Sa., So., Feiertag: 10 – 12 / 18 – 19 Uhr)

Tierärzte

Den aktuellen Rufbereitschaftsdienst der Tierärzte für den Landkreis Miltenberg erfahren Sie direkt bei Ihrem Haustierarzt.

Apotheken

- 27.07.: Turm-Apotheke, Großwallstadt, Hauptstr. 19, Tel. 06022/22744
28.07.: Apotheke am Markt, Großostheim, Breite Str. 6, Tel. 06026/4915
29.07.: Linden-Apotheke, Erlenbach, Lindenstr. 29, Tel. 09372/8228
30.07.: Römer-Apotheke, Obernburg, Römerstr. 43, Tel. 06022/4500
31.07.: Eichen-Apotheke, Obb.-Eisenbach, Eichenweg 1, Tel. 06022/5700
01.08.: Mömlingtal-Apotheke, Mömlingen, Hauptstr. 24, Tel. 06022/681857
02.08.: Maintal-Apotheke, Sulzbach, Bahnhofstr. 14, Tel. 06028/6608
03.08.: Josef-Apotheke, Leidersbach, Hauptstr. 198, Tel. 06028/5386 Apotheke, Eschau, Elsavastr. 95, Tel. 09374/1266
04.08.: Schwanen-Apotheke, Klingenberg, Rathausstr. 4, Tel. 09372/2440
05.08.: Römer-Apotheke, Niedernberg, Großwallstädter Str. 22, Tel. 06028/7446
06.08.: Stadt-Apotheke, Erlenbach, Eisenfelder Str. 3, Tel. 09372/5483
07.08.: Post-Apotheke, Großostheim, Bachstr. 50, Tel. 06026/5222
08.08.: Franken-Apotheke, Würth, Odenwaldstr. 8, Tel. 09372/944494

Schulweghelfer 2022/2023

DANK E



Und wieder sagen wir
DANKESCHÖN
für Ihren treuen Dienst
zum Schutze unserer
Schülerinnen und Schüler.

M. Langer
LANGER

Loba Beck
BECK

Josef-Anton-Rohe-Schule
Juli 2023



Markt Kleinwallstadt

1. Bürgermeister

Thomas Köhler

Gemeinde Hausen

1. Bürgermeister

Michael Bein

Landratsamt ruft zum achtsamen Umgang mit Wasser auf

Trotz des niederschlagsreichen Frühlings zeichnet sich laut dem Landratsamt Miltenberg auch in diesem Jahr erneut eine extrem trockene Witterungsphase ab. Deshalb ruft es alle Bürgerinnen und Bürger zu besonders achtsamer und sparsamer Verwendung von Wasser auf.

Insbesondere der Juni zeigte sich extrem trocken, auch im Juli setzt sich diese Trockenheitsphase fort. Die zunehmenden Wald- und Ackerbrände, niedrige Wasserstände an den Gewässern sowie die zunehmenden Hitzetage sind die spürbaren Folgen. Vereinzelt Starkregenereignisse können von den ausgedörrten Böden nicht mehr aufgenommen werden, was zu verminderter Grundwasserneubildung und

Bodenerosion führt. Weiterhin zeigen nahezu alle Gewässer im Landkreis niedrige bis sehr niedrige Abflusswerte. Dies kann sich auch auf den ökologischen Zustand der Gewässer auswirken, insbesondere bei kleinen Gewässern. Eine Entspannung wird es erst wieder nach flächendeckenden und länger anhaltenden, ergiebigen Niederschlägen geben, die derzeit aber nicht zu erwarten sind.

Laut dem Landratsamt müssen bei Wasserentnahmen aus Flüssen und Bächen die gesetzlichen Vorgaben des Gemeindegebrauchs strikt beachtet werden. Erlaubt sind nur Wasserentnahmen mit Handschöpfgefäßen oder in geringen Mengen zum Tränken von Vieh oder für den häuslichen Bedarf in der Landwirtschaft. Alle anderen Entnahmen, insbesondere mit Pumpen, sind verboten. Die Bewässerung von Sportplätzen oder anderen öffentlichen Flächen in der Mittagssonne mit einhergehenden hohen Temperaturen ist kein verantwortungs-

bewusstes Verhalten hinsichtlich der Nutzung des Allgemeingutes Wasser. Weiterhin sollte davon abgesehen werden, private Rasenflächen zu bewässern, Pools zu befüllen oder Autos zu waschen. „Jeder einzelne sollte verantwortungsvoll und sparsam mit unserer wichtigsten Ressource Wasser umgehen“, appelliert die Kreisbehörde.

Fundtierversorgung

Fundtiere aus Kleinwallstadt und Hausen werden ausschließlich vom Tierschutzverein des Landkreises Miltenberg e. V. angenommen.

Die Anschrift des Tierheimes lautet:

Tierheim des Landkreises Miltenberg

Am Hundsrück 3

63924 Kleinheubach

Tel. 09371/ 80234

Größere Fundtiere werden vom Tierschutzverein mit einem speziellen Fahrzeug abgeholt.

Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten

**Online-Kurse im August 2023
für Familien mit Kindern von 0 – 3 Jahren**

Ernährung in der Schwangerschaft

Gesund und fit durch die Schwangerschaft

Do., 31.08.2023 16:30 – 18:00 Uhr

Referentin: Frau Miebach-Dold

Einführung der Beikost

Von der Milch zum Brei

Mo., 21.08.2023 09:30 – 11:00 Uhr

Referentin: Frau Burger

Übergang zur Familienkost

Vom Brei zum Familientisch – den Übergang entspannt gestalten

Mo., 07.08.2023 09:00 – 10:30 Uhr

Referentin: Frau Kunz

ANMELDUNG, viele weitere Kurse und alle Infos zu den Kursen unter:

www.weiterbildung.bayern.de

(Bereich Ernährung und Bewegung + Veranstalter: Amt Karlstadt filtern)

Ein bis zwei Tage vor der Veranstaltung erhalten Sie per E-Mail den Link zur Teilnahme am Online-Seminar.

Bitte beachten Sie den Anmeldeschluss im Weiterbildungsportal.

Agentur für Arbeit

BiZ dich schlau!

**Entdecke und präsentiere deine Stärken –
Bewerbungsworkshop am 2. August**

Ulrich Moos leitet am Mittwoch, 2. August von 10 bis 15 Uhr den Workshop „Entdecke und präsentiere deine Stärken!“ für Ausbildungsbewerberinnen und -bewerber.

Ziel dieses Workshops ist die Erstellung von aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen. Ulrich Moos vermittelt anhand spezieller Techniken und Übungen zudem auch Sicherheit für Vorstellungsgespräche. Komplette Musterbewerbungsmappen sollen mitgebracht werden. Ulrich Moos ist Mitarbeiter im Berufsinformationszentrum Aschaffenburg.

Die Veranstaltung findet im Berufsinformationszentrum Aschaffenburg, Goldbacher Straße 25 – 27 (Kinopolis-Gebäude) statt.

Anmeldung unter der Telefonnummer 06021/390-360 oder

Aschaffenburg.BiZ@arbeitsagentur.de

Hinweis zur obigen Veranstaltung: Es ist eine Stunde Mittagspause vorgesehen.

**Berufsberatung im Erwerbsleben:
Offene Sprechstunde im BiZ am 3. August
Lokale Expertinnen der Agentur für Arbeit
beantworten Fragen zu Wiedereinstieg,
Neuorientierung und Weiterbildung**

Am Donnerstag, 3. August bietet die Berufsberatung im Erwerbsleben von 14 bis 16 Uhr eine offene Sprechstunde im BiZ in Aschaffenburg an. Eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich. Angesprochen sind Menschen, die nach längerer Pause einen beruflichen Wiedereinstieg planen oder über eine berufliche Neuorientierung nachdenken. Auch Fragen zu Weiterbildungswegen oder Umschulungen inkl. finanziellen Fördermöglichkeiten sind mögliche Themen.

Die Berufsberaterinnen im Erwerbsleben der Agentur für Arbeit Aschaffenburg begleiten individuell die Berufswegeplanung unter Berücksichtigung der Arbeitsmarktperspektiven. Die offene Sprechstunde dient zur Klärung von Kurzanliegen. Für ein ausführliches Beratungsgespräch kann ein separater Termin vereinbart werden.

Kontakt zur Berufsberatung im Erwerbsleben:
Telefon 06021 390 705

E-Mail Aschaffenburg.BBiE@arbeitsagentur.de
Weiterer Sprechstundentermin zum Vormerken:

Donnerstag, 7. September 2023

Donnerstag, 5. Oktober 2023

Donnerstag, 2. November 2023

Donnerstag, 7. Dezember 2023

Ferien-Uni an der Technischen Hochschule

**Spannende Einblicke für Schülerinnen und
Schüler ins Ingenieurstudium**

Was erwartet mich im Studium, wenn ich Ingenieurin oder Ingenieur werden will?

Schülerinnen und Schüler der 8. bis 10. Klasse können am Dienstag, den **5. September 2023** wieder einen Vormittag lang in das Studentenleben an der TH Aschaffenburg hineinschnuppern.

An dem alljährlich stattfindenden Ferien-Unitag bietet die Fakultät Ingenieurwissenschaften

ten in der Zeit von **9:00 bis 12:15 Uhr** insgesamt sechs verschiedene Workshops an. Unter dem Motto „Technik zum Anfassen“ sollen diese interessierten Mädchen und Jungen die Arbeitsfelder eines Ingenieurs näherbringen.

Mit **Voranmeldung** im Dekanat IW unter 06021 4206-800 oder per E-Mail über dekanatiw@th-ab.de können die Schülerinnen und Schüler jeweils einen Block, der zwei Workshops umfasst, besuchen und in den Ferien die Welt der Ingenieurwissenschaften für sich entdecken.

Alle Infos unter www.th-ab.de

Berufsschule Miltenberg-Obernburg

Du hast Interesse an Holz?

Du möchtest am Ende des Tages sehen, was Du getan hast?

Du suchst einen vielfältigen, abwechslungsreichen Beruf mit Perspektive und Zukunft?

Sei clever - werde Zimmerer*in!

Komm ins Zimmerer–Berufsgrundschuljahr an die Berufsschule nach Obernburg und schaffe Dir die Grundlage Deiner beruflichen Zukunft!

- Das Zimmererhandwerk verbindet Moderne mit Tradition!
- Zimmerer*innen sehen ihre Arbeit – ein tolles Gefühl!

- Zimmerer*innen arbeiten im Team - gemeinsam stark!
- Bauen mit Holz ist Klimaschutz und nachhaltig!
- Ausgezeichnete Perspektiven durch modernen Holzbau!
- Zimmerer*innen werden gebraucht!
- ... und als Zimmerer*in bleibst Du außerdem fit!

Gefragt sind alle (m/w/d) mit Hand und Verstand!

Deine Fähigkeiten:

- Du hast Freude am Werkstoff Holz!
- Du arbeitest gerne mit Deinen Händen und mit Maschinen!
- Du hast räumliches Denken, denn planvolles Arbeiten und räumliche Vorstellungskraft gehören zum Zimmereralltag!
- Du liebst es im Team zu arbeiten – gemeinsam ist besser als einsam!
- Du stehst mit Mathe nicht ganz auf „Kriegsfuß“!

Als Zimmerer*in schaffst Du Dauerhaftes, auf das Du stolz sein kannst!

Nimm Deine Zukunft JETZT in die Hand!

Fragen und Informationen
www.bs-mil-obb.de oder
s.schmedding@bs-mil-obb.de

Anmeldung

Staatliche Berufsschule, Berufsschulstr. 10,
63785 Obernburg, 06022-62160

Handysammelaktion im Rathaus Kleinwallstadt & Hausen



Haben Sie auch ein altes Smartphone, Handy oder Tablet in der Schublade liegen und wissen nicht, was Sie damit machen oder wo Sie es entsorgen sollen? Dann bringen Sie Ihre alten Geräte in das Rathaus Kleinwallstadt oder Hausen. Sie finden in den Eingangsbereichen eine Box, in die Sie die Altgeräte einwerfen können.

Diese werden im Anschluss an das Handysammelcenter geschickt, dort verwertet und zu neuen Geräten verarbeitet. Setzen auch Sie sich für eine bessere Umwelt ein. Weitere Informationen zu dieser Aktion erhalten Sie unter www.handysammelcenter.de oder bei unserem Rathausmitarbeiter Herrn Kriewald unter Telefon 06022 2206-29 oder per E-Mail: Jochen.Kriewald@kleinwallstadt.de

Für Ihr Engagement bei der Aktion mitzuwirken, bedanken wir uns im Voraus recht herzlich. Helfen auch Sie mit, Ressourcen einzusparen und so aktiv zum Umweltschutz beizutragen.



Leben ist schön.

30 Jahre habe ich gespendet.

Und hab's gern getan. Jetzt seid Ihr mal dran. Also:

Termine und Infos 0800 - 11 949 11

**Donnerstag, den 3. August 2023,
von 17.00 - 20.00 Uhr in Kleinwallstadt,
J.A.R.-Schule, Weibersweg 22**

Bitte bringen Sie zu jeder Spende unbedingt Ihren Blutspendepass mit.
Zumindest aber einen Lichtbildausweis (Personalausweis, Reisepass,
Führerschein).

Bitte unbedingt einen Spendeabstand von 56 Tagen einhalten!!

**SPENDE
BLUT**
beim Roten Kreuz

**Fahren Sie mit dem Bus innerhalb
unserer Verwaltungsgemeinschaft
(Kleinwallstadt, Hofstetten u. Hausen)
mit der Tageskarte für nur 1 €**



Mitteilungen Markt Kleinwallstadt

Ferienspiele 2023 29.07.2023 bis 11.09.2023

Liebe Kinder, liebe Jugendliche!

Der Markt Kleinwallstadt veranstaltet auch heuer wieder seine beliebten Ferienspiele in Zusammenarbeit mit den Ortsvereinen und Gruppierungen.

**Der Veranstaltungskalender liegt diesem Amtsblatt bei.
Ferienpässe, für Kinder, die nicht die JAR-Schule besuchen, sind im
Rathaus Kleinwallstadt Zi. Nr. 14 ab dem 28.07.2023 erhältlich.**

Mit dem Ferienpass können auch während der Sommerferien das Freibad in Großwallstadt und das PlattenbergBad Kleinwallstadt dreimal kostenlos besucht werden.
(Hinweis: Das PlattenbergBad ist ab dem 4. September 2023 wegen der jährlichen Generalreinigung geschlossen!)

**Der Markt Kleinwallstadt und alle Veranstalter wünschen Euch
schöne und erlebnisreiche Ferienspiele 2023.**

Thomas Köhler, 1. Bürgermeister
Nicole Frodl, Verantwortliche für die Ferienspiele

Herbstmarkt 2023

Aufruf für Hobbykünstler, Kunsthandwerker und Gewerbetreibende

Am Sonntag, den 10. September 2023 findet im Ortskern von Kleinwallstadt der 40. Herbstmarkt statt. Zu diesem überregionalen Markt will die Gemeinde wieder Hobbykünstlern, Kunsthandwerkern und Ausstellern die Möglichkeit bieten, ihre Werke vor- bzw. auszustellen.

Die Hobbykünstler und Kunsthandwerker können im Rathaushof, im neugestalteten Lesehof vor der Marktschule und rund um die Zehntscheune ihre Kunstwerke anbieten. Von der Gemeinde werden Ausstellungsbuden zur Verfügung gestellt. Eine Standgebühr wird nicht erhoben.

Auch interessierte Gewerbebetriebe und Gastronomen sind herzlich willkommen und können sich für einen Platz in der Marktzone bewerben.

Interessenten melden sich bitte bis zum **11. August 2023** im Rathaus.
Tel. 06022/2206-0 oder per Mail: veranstaltungen@kleinwallstadt.de.

Kommunale Abfallwirtschaft

Markt Kleinwallstadt mit OT Hofstetten:
Montag, 31.07.2023: Papiertonne, Biotonne

Elektrokleinteile-Container befindet sich auf dem Parkplatz an der Turnhalle der Josef-An-ton-Rohe Mittelschule, Weibersweg.

Angelegenheiten rund um die Müllabfuhr

Landratsamt Miltenberg
Fr. Dr. Vieth 09371/501-384

Landratsamt Miltenberg ZAG

(Zentrale Abrechnungsstelle)
Tel. 09371/501-260 oder -261

Anmeldungen von

Sperrmüll/Altholz/Schrott/Elektroschrott
Servicenummer: 0800 04 12 412

Reklamationen wegen nicht entleerter Tonnen

Hotline: 0800 04 12 412

Beschwerden über die gelbe Sack-Abfuhr

Hotline 0800 24 77 677 oder
Frau Becker, Mail: kleinwallstadt@remondis.de

Müllumladestation Erlenbach

Terminvereinbarung unter folgendem Link:

<https://www.terminland.de/abfallwirtschaft-miltenberg> oder
telefonisch unter der 09371/501-392

Grüngutsammelplatz Kleinwallstadt

Einmündung z. Industriegebiet „Dommerich“

Öffnungszeiten:

01. März - 31. Oktober

mittwochs: 15.00 – 18.00 Uhr
freitags: 15.00 – 18.00 Uhr
samstags: 11.00 – 17.00 Uhr

01. November - 15. November und

16. Februar - 28./29. Februar

mittwochs: 15.00 – 17.00 Uhr
freitags: 15.00 – 17.00 Uhr
samstags: 11.00 – 17.00 Uhr

16. November - 15. Februar

samstags: 14.00 – 16.00 Uhr



Jugendzentrum
Kleinwallstadt

im Pfarrheim, Kirchgasse 19

Öffnungszeiten

Dienstag, Mittwoch und
Donnerstag von 15.00 bis 18.00 Uhr.
Alle Altersgruppen sind herzlich willkommen.

Veröffentlichung der öffentlichen Sitzung des Markt- gemeinderates Kleinwallstadt

Die nächste öffentliche Sitzung findet
am Montag, den 31.07.2023 um 19.00 Uhr
in der Zehntscheune Kleinwallstadt, Mittlere
Torstraße 3

Hierzu ergeht herzliche Einladung.

Tagesordnung - öffentlich:

1. **Genehmigung der öffentlichen Niederschrift vom 26.06.2023**
2. **Gründung des Regionalen Energie-werkes Untermain (REW)**
Vorstellung der Rahmenbedingungen durch Herrn Gerlach sowie Beratung und Beschlussfassung (siehe Empfehlungsbeschluss FA v. 04.07.2023)
3. **Feststellung der Amtsniederlegung des Marktgemeinderats Herrn Dr. Andreas Daus** Beschlussfassung
4. **Bestellung der Listennachfolgerin Frau Simone Kayser** Beschlussfassung
5. **Vereidigung der neuen Marktge-meinderätin Frau Simone Kayser**
6. **Fraktionsaustritt von Marktgemein-derätin Frau Annette Horn**
7. **Ausschussnachbesetzung** Beschlussfassung
8. **Berichte des Bürgermeisters**
9. Veröffentlichung von nichtöffentlichen Tagesordnungspunkten aus früheren MGR-Sitzungen
10. **Vollzug der BayBO – Behandlung der vorliegenden Bauvorhaben**
- 10.1 **Isolierte Befreiung zur Errichtung einer Garage**
Hochstraße 5, Fl.-Nr. 1000/8
- 10.2 **Isolierte Befreiung von 2 Gartenhüt-ten**
Nähe Goethestraße, Fl.-Nr. 3900/35
11. **Umsetzung des Regionalen Mobili-täts- und Siedlungsgutachtens (RE-MOSI)** Beratung und Beschlussfassung über die Teilnahme an der Machbar-keitsstudie „Über sieben Brücken“ (siehe BA-Sitzungen vom 12.06.2023 und 3.07.2023)
12. **Sachstandsbericht über aktuelle Projekte**
13. **Verschiedenes, Wünsche und Anre-gungen**
14. **Ortseinsicht Neubau Kinderkrippe am Pfarrer-Söller-Platz**

Anschließend findet noch eine nichtöffentliche Sitzung statt.

Markt Kleinwallstadt

gez.
Thomas Köhler
1. Bürgermeister



Sommer-Highlights in Kleinwallstadt

- 29.07.- 11.09. Ferienspiele
- 30. Juli Sommerfest der SPD am Brunnenplatz Hofstetten
- 2. August Dämmerchoppen der CSU in Uwes Biergarten
- 6. August Boule-Turnier des Freundeskreises am St-Pierre-Platz
- 15. August Ebbelwoifest der FWG am Brunnenplatz Hofstetten
- 10. September Herbstmarkt



Fundamt

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage <https://www.kleinwallstadt.de> unter „Fundbüro“ - Fundsachensuche ständig aktuell alle registrierten Fundgegenstände abzufragen.

- 1 **Smartphone in der Farbe blau**
Fundort: Bahnhof, Klw
- 1 **Smartwatch für Kinder in Blau**
Fundort: Schwimmbad, Klw
- 1 **Brille mit schwarzem Gestell und Sehstärke**
Fundort: Schwimmbad, Klw

Zu verschenken

Elektrorasenmäher „Einhell“, ca. 2 Jahre alt, Schnittbreite ca. 42cm

Bei Interesse bitte melden!
Tel. 21604

Passamt Kleinwallstadt

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage www.kleinwallstadt.de, im Rathaus-Serviceportal unter „Pass-/Personalausweis Statusabfrage“ ständig aktuell den „Status“ Ihres beantragten Passes oder Ausweises abzufragen!
Status: „zurückgeliefert“ ist zur Abholung bereit!

Reisepass und Personalausweis:
Anmerkung: bei der im Dokument angegebenen „0“ handelt es sich um die Zahl 0!

Rathaus Kleinwallstadt
Tel. 06022 / 2206-22 oder -29

Rathaus Hausen
Tel. 06022 / 654976

PERSONALAUSWEIS:

Alle Personalausweise, die zwischen dem 03.07. und 10.07.2023 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte warten Sie den Erhalt des PIN/PUK-Briefes durch die Bundesdruckerei ab und bringen Sie bitte dann Ihren alten oder vorläufigen Personalausweis mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Personalausweis nicht aushändigen.

REISEPÄSSE

Alle Reisepässe, die zwischen dem 26.06. und 29.06.2023 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte bringen Sie Ihren alten oder vorläufigen Reisepass mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Reisepass nicht aushändigen



Gemeindebibliothek
Kleinwallstadt

Öffnungszeiten:

Montag	14.00 – 18.00 Uhr
Dienstag	10.00 – 12.00 u. 14.00 – 18.00 Uhr
Donnerstag	14.00 – 19.00 Uhr
Freitag	14.00 – 18.00 Uhr

11 Tel.: 220657

Treffpunkt Marktschule

Liebe Seniorinnen, liebe Senioren,

wir freuen uns, dass wir durch Eure Unterstützung so viele schöne Begegnungen organisieren können.



Fahrt nach Amorbach

Donnerstag, 27. Juli 2023

Wir treffen uns um 8.00 Uhr am Bahnhof in Kleinwallstadt und fahren mit der Maintalbahn um 8.16 Uhr, mit Umstieg in Miltenberg, nach Amorbach. Nach einem kurzen Fußweg erreichen wir das Cafe Bliz, dort haben wir genügend Zeit zum gemeinsamen Frühstück. Anschließend möchten wir noch einen Spaziergang durch den Seegarten unternehmen, bevor wir um 15.35 Uhr wieder nach Kleinwallstadt zurückfahren.

Bitte meldet euch für diesen Ausflug bei uns an.

Betriebsbesichtigung

Firma Löwe Fenster Löffler

Donnerstag, 3. August 2023

Wir treffen uns 13.15 Uhr am St. Pierre Platz und laufen gemeinsam ins Industriegebiet. Um 13.50 Uhr besteht die Möglichkeit mit dem PKW in die Siemensstraße zu fahren.

Ab 14 Uhr führt uns Leo Löffler durch den Betrieb, dabei erfahren wir einiges über Einbruchsicherheit und Produktion.

Die Teilnehmerzahl beträgt max. 20 Personen – deshalb ist eine Anmeldung erforderlich.

Wanderung entlang des Plattenbergs mit Einkehr

Häcke bei Weinbau Büttner

Donnerstag, 10. August 2023

Um 10.30 Uhr treffen wir uns an der „Plataneninsel“ Ecke Karl-/Frühlingstraße. Klaus unternimmt mit uns eine ca. 1 ½-stündige Tour entlang des Plattenbergs. Gegen 12 Uhr treffen wir uns in der Plattenbergstr. 2, bei Weinbau Büttner.

Gerne könnt Ihr auch nur zum gemeinsamen Mittagessen in die Häcke kommen.

Herrn Klaus Hampel herzlichen Dank für die Planung und Begleitung der Wanderung.

Eure Seniorenbeauftragten des Marktes Kleinwallstadt

Elisabeth Seuffert Tel. 06022/2830

Ludwina Bergold Tel. 06022/23695

Karl Heinz Bein Tel. 06022/653885

seniorenbeauftragte@kleinwallstadt-main.de

Standesamtliche Nachrichten



Anmerkung: Aus Datenschutzgründen kann eine standesamtliche Veröffentlichung nur erfolgen (z.B. Geburten im Krankenhaus), wenn die Beteiligten der VGem. Kleinwallstadt ihre Zustimmung erteilen (Tel. 22 06 23).

Sterbefälle:

- 07.07.2023, Heinrich Walter **Becker**,
67 Jahre alt
zuletzt wohnhaft in Kleinwallstadt
verstorben in Kleinwallstadt
- 18.07.2023, Erika Katharina **Bauer**,
94 Jahre alt
zuletzt wohnhaft in Kleinwallstadt
verstorben in Kleinwallstadt
- 18.07.2023, Ruth Elisabeth **Raab**, geb. Caps,
84 Jahre alt
zuletzt wohnhaft in Kleinwall-
stadt, OT Hofstetten
verstorben in Darmstadt
- 20.07.2023, Margarete Luise **Kempf**,
geb. Horn, 88 Jahre alt
zuletzt wohnhaft in Kleinwallstadt
verstorben in Kleinwallstadt



PlattenbergBad
Kleinwallstadt

Öffnungszeiten:

Montag bis Donnerstag	16 – 21 Uhr
Freitag	von 15 – 16 Uhr
	Seniorenbadestunde
	von 16 – 21 Uhr für alle
Samstag	12 – 18 Uhr
Sonntag u. Feiertage	9 – 13 Uhr
Dienstag und Donnerstag	von 7 – 8 Uhr
	Frühbadestunde

Das PlattenbergBad Kleinwallstadt ist bis voraussichtlich Ende September 2023 an Sonn- und Feiertagen nur von 9.00 Uhr bis 13.00 Uhr geöffnet.

Wir bitten unsere geschätzten Badegäste um Beachtung.

Öffnungszeiten in den Sommerferien

31.07 – 03.09.

Montags bis Freitags außer an Feiertagen

13:00 – 21:00 Uhr

die Frühbadestunden finden wie üblich statt

Samstags von 12:00 – 18:00 Uhr

Sonntags von 09:00 – 13:00 Uhr

Maria Himmelfahrt: 9:00 – 13:00 Uhr

Ab 04.09. – 24.09. wegen Revision geschlossen

Wir, **Frau Klüpfel (Tel. 654897) und Hannelore Kreuzer (21182)** von der Nachbarschaftshilfe, stehen Ihnen jederzeit telefonisch zur Verfügung. Rufen Sie uns an. Unsere Unterstützung ist gewährleistet! Die Hilfsdienste bleiben bestehen und werden von Hannelore Kreuzer und Ursula Klüpfel nach Anforderung umgehend koordiniert“.

Hannelore Kreuzer ist durchgehend unter der Tel.-Nr. 21182 erreichbar. Bitte auf den Anrufbeantworter sprechen wenn nicht abgenommen wird. Dieser wird täglich abgehört.

Außerdem weisen wir auf unsere kostenlosen Hilfsdienste:

Wir kaufen für Sie ein oder begleiten Sie beim Einkaufen. Wir lesen Ihnen vor und gehen mit Ihnen Spazieren. Wir füllen Formulare für Sie aus. Wir begleiten Sie zu Fachbehörden oder vermitteln einen Termin, den Sie dann selbstständig wahrnehmen können...und Vieles mehr. Melden Sie sich einfach bei uns, dann koordinieren wir umgehend!

Hierzu bitte die Privatnummern von Frau Hannelore Kreuzer (21182) oder Frau Klüpfel (654897) anwählen.

Wenn die Telefone nicht besetzt sind, dann bitte auf den jeweiligen Anrufbeantworter sprechen. Wir melden uns dann umgehend.

Wir lassen Sie nicht im Stich. Immer ein offenes Ohr für Sie und Ihre Belange!
BLEIBEN SIE GESUND!

Daten des ökumenischen Hospizvereins des Landkreises mit Sitz in Obernburg:

Öffnungszeiten: Mittwochs von 16 bis 19 Uhr sowie nach Terminvereinbarung.

Telefon 06022 7093084 oder 0176 34512060.
Oder www.hospizverein-miltenberg.de

Beratungsstelle für Senioren und pflegende Angehörige in Miltenberg

Am 01.08.2022 wurde der „Pflegestützpunkt“ für den nördlichen Landkreis von Eisenfeld nach Obernburg, Untere Wallstraße 24 verlegt. Die Mitarbeiter, wie nachfolgend aufgeführt, werden für Sie weiterhin für all Ihre Fragen und Belange zur Verfügung stehen:

Ansprechpartner der Beratungsstelle

Michael Wildemann

(Leiter der Beratungsstelle)

Pflegestützpunkt:

Antonia Marquart (Beratungsstelle Demenz Untermain) zur Zeit in Mutterschaftsurlaub.

Anke Haas

(Beratungsstelle Demenz Untermain)

Franziska Hofmann

(Fachstelle pflegende Angehörige)

Marco Andres, Wohnberatung

Diana Müller und Christian Nutz

Sprechzeiten in Obernburg:

Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr sowie
Mittwoch von 14 bis 16 Uhr

Sprechzeiten in Miltenberg:

Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr sowie
Montag und Dienstag von 14 bis 16 Uhr.

Telefonnummer für Miltenberg und Obernburg nur über die Hauptnummer Miltenberg wie bisher 09371 6694920

Fax: 09371 6699442

Adresse Miltenberg:

Brückenstraße 19, 63897 Miltenberg

Adresse Obernburg:

Untere Wallstraße 24, 63785 Obernburg

www.seniorenberatung-mil.de

Heimatlos

Helfen Sie Flüchtlingskindern
dort, wo die Not
am größten ist.

kinder
not
hilfe



kindernothilfe.de

	<h2>ZEHNTSCHEUNE</h2> <p>KLEINWALLSTADT</p>	
Samstag,	29.07. 14.00 Uhr	Fachtag zum Thema Demenz
Montag,	31.07. 19.00 Uhr	Sitzung Gemeinderat

 **Katholische Kirchennachrichten**
Kleinwallstadt

Bitte beachten:

Das Pfarrbüro ist in der Zeit von **31.7.- 20.8.**
ausschließlich **montags von 9.30 - 11.00 Uhr**
geöffnet.

Außerdem ist das Pfarrbüro in **Hausen mitt-
wochs von 10 - 12 Uhr** besetzt, Tel.: 654502

Pfarrbüro: Telefon 21219, Fax 654544

E-Mail:

pfarrei.kleinwallstadt@bistum-wuerzburg.de

Pfr. Markus Lang: Telefon: 21219

E-Mail: markus.lang@bistum-wuerzburg.de

Gem.Ref. Rainer Kraus: Telefon: 6523107

E-Mail: rainer-kraus@web.de

Gem.Ref. Claudia Kloos:

E-Mail: claudia.kloos@bistum-wuerzburg.de

Gem.Ass. Verena Deuchert

E-Mail:

verena.deuchert@bistum-wuerzburg.de

Past.Ass. Marie-Christin Herzog

E-Mail:

marie-christin.herzog@bistum-wuerzburg.de

Homepage: www.pg-christi-himmelfahrt.de

Pastoraler Raum Elsenfeld:

instagram: [pastoralerraum_elsenfeld](https://www.instagram.com/pastoralerraum_elsenfeld)

Spendenkonto für die Pfarrgemeinde ist das
Konto der Kath. Kirchenstiftung Kleinwallstadt
bei der RV-Bank Miltenberg mit der **IBAN:**

DE 84 5086 3513 0104 8334 81

Bitte beachten Sie, dass Kirchgeldzahlungen
und Sonderkollekten separaten Konten zuge-
wiesen sind. Vielen Dank.

Womit fangen Ferien an?

Herr, lass mich erkennen,
dass Ferien mit Loslassen von dem beginnen,
das mir tagtäglich den Atem nimmt.
Ich möchte den Alltag abschütteln
und neue, unverbrauchte Gedanken haben.
Dass jeder Tag ein Ferientag für die Seele sei.
(Hermann Multhaupt)

Herzlich eingeladen sind Sie am:

Freitag, 28. Juli

09.00 Uhr Laudes

Samstag, 29. Juli - Hl. Martha von Betanien
18.30 Uhr Messfeier am Sonnabend

f. Herrmann u. Irma Pfeifer, Geschw. u. An-
geh./ f. Elisabeth u. Werner Pfeifer, Ge-
schw. u. Angeh. / f. Rosa u. Friedrich Fäth
/ f. Reinhold Lang / f. Karl u. Luise Ludwig
/ f. Alfred Lindinger u. verst. Angeh. / f. Jo-
sef Polonski, Matthias, Alfred, Wilhelm u.
Sonja Klein u. Hans Schrickler / f. Karl Zim-
mermann, Jt. / f. Hedi u. Hans Dölger u. An-
geh. / f. Angeh. d. Fam. Rohe u. Beck / f.
Werner Hoffmann u. Angeh., Verst. d. Fam.
Studier u. Fischer u. zur Danksagung

Sonntag, 30. Juli

10.30 Uhr Kindergottesdienst im Pfarrgarten,
Thema „Christopherus“

15.00 Uhr Taufe von Elisabeth Malou Weber,
Max u. Paul Holzapfel, Matheo Wohnsland,
Malia Wolfarth u. Lauro Colantonio

Freitag, 04. August -

Hl. Johannes Maria Vianney

09.45 Uhr Krankenkommunion

Sonntag, 06. August - Verkündigung des Herrn

10.30 Uhr Wortgottesfeier

INFORMATIONEN

DER PFARREIENGEMEINSCHAFT

Pfarrfest - noch abholbereit

Vom Pfarrfest sind noch 2 Kuchenplatten, 1
Tortenhaube und eine schwarze Herren-Softs-
hell-Jacke Gr. XL übrig. Sie können im Pfarrbü-
ro abgeholt werden.

Urlaub von Pfarrer Lang

Vom 31.7. bis 20.8. hat Pfarrer Lang Urlaub.
In dringenden Angelegenheiten wenden Sie
sich an Pfarrer Skolucki in Eisenfeld, Tel: 1230,
der die Urlaubsvertretung für diesen Zeitraum
übernommen hat.

Bis 20. August ist außerdem Gem.Ref. Rainer
Kraus in Hausen unter Tel. 6523107 erreichbar.

Öffnungszeiten des Pfarrbüros während der Sommerferien:

Das Pfarrbüro ist in der Zeit vom **31.7. - 20.8.**
ausschließlich montags von 09.30 - 11.00 ge-
öffnet.

In der Zeit vom **21.8. - 13.9.** ist montags von
9.30 - 11.00 Uhr und donnerstags von 16.00 -
18.00 geöffnet.

Ab dem 14.09.2023 sind wir wieder wie ge-
wohnt für Sie da. Gerne können Sie Ihre An-
liegen auch per E-Mail an folgende Adresse
an uns senden: [pfarrei.kleinwallstadt@bistum-
wuerzburg.de](mailto:pfarrei.kleinwallstadt@bistum-wuerzburg.de)

Kinderkirche in Kleinwallstadt

**Thema: Christopherus: ich begleite dich auf
all deinen Wegen**

Wir laden euch, liebe Kinder, herzlich zur
nächsten Kinderkirche ein! **Sonntag, 30. Juli**
um 10.30 Uhr Pfarrgarten Kleinwallstadt

Wir beginnen gleich im Pfarrgarten. Alle Kinder
dürfen ein Rädchen, Dreirad, Bobbycar oder
Roller zur Fahrzeugsegnung mitbringen. Als
Familie bringt bitte eine Decke zum Sitzen mit
und denkt an Sonnenschutz. Wir freuen uns
auf Euch! Euer Kinderkirchen-Team

Läuten für den Frieden

Jeden Abend um 21.00 Uhr, nach dem Stun-
denschlag, läutet unsere Michaelsglocke für
den Frieden in der Ukraine.

Es ist eine Erinnerung und Einladung, diese
Zeit ganz bewusst den Menschen in der Ukra-
ine und in den Kriegs- und Krisengebieten der
Welt zu widmen und für den Frieden zu beten.
Bitte beteiligen Sie sich daran, wo immer Sie
um 21.00 Uhr auch sind. Vielen Dank.

INFORMATIONEN AUS DEM PASTORALEN RAUM

**Feierlichkeiten zum 40. Geburtstag des Ju-
gendhauses St. Kilian in Miltenberg**

29.07.23, 19.00 Uhr:

Konzertabend mit den Tequila Terminators

30.07.23

10.00 Uhr: Gottesdienst der Pfarreiengemein-
schaft St. Martin Miltenberg-Bürgstadt

11.30 Uhr: Frühschoppen, Festbetrieb mit Mit-
tagessen, Kaffee&Kuchen

12.00 Uhr: Mitmachangebote Miltenberger
Vereine für Klein & Groß

Fahrradgruppe 55plus:

7 Touren im Jahr 2023:

Mittwoch, 09.08.23, Tour: Eisenfeld - Wartturm
Abfahrtsort: Eisenfeld an der Dampfmaschine
Abfahrtszeit: 9.30 Uhr

Info und Anmeldung:

Volker Krefß, Tel. 06022/8926 oder Heiner Pfei-
fer, Tel. 0160/1701576

Ihr Seelsorgeteam

Pfarrer Markus Lang

Gemeindereferent Rainer Kraus

Gemeindereferentin Claudia Kloos

Gemeindeassistentin Verena Deuchert

Pastoralassistentin Marie-Christin Herzo



Evangelische
Kirchennachrichten

Evang.-Luth. Pfarramt Hofstetten

PfarrerIn Martina Haas, Pfarrer Jakob Mehlig
Eichelsbacher Str. 15,

63839 Kleinwallstadt/Hofstetten

Tel. 06022/655222, Fax: 06022/655223

E-Mail: [Pfarramt.Hofstetten@elkb.de](mailto: Pfarramt.Hofstetten@elkb.de)

Internet: www.hofstetten-evangelisch.de

Bankverbindung:

Raiffeisen-Volksbank Miltenberg,

Niederlassung der Vereinigte Volksbank

Raiffeisenbank eG

IBAN: DE 16 5086 3513 0004 8596 18

BIC: GENODE51MIC

Bürozeiten:

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag

jeweils 8.30 – 11.00 Uhr

15 Donnerstag

18.00 – 19.00 Uhr

Offene Kirche

Unsere Kirche ist jeden Sonntag von 09.00 – 18.00 Uhr zum stillen Gebet geöffnet. Gerne dürfen Sie einen Text in unser Gästebuch (im Durchgang zur Taufkapelle) eintragen (vorzugsweise mit eigenem Stift). In der Kirche finden Sie auch Informationsmaterial zu verschiedenen Themen. Dieses darf gerne mitgenommen werden.

Bitte beachten Sie die allgemeinen Hinweise zu unseren Gottesdiensten:

Hinweise:

- Selbstverständlich sind auch katholische Christen, die mit uns feiern möchten herzlich willkommen!
- Bitte bringen Sie, wenn vorhanden, ein eigenes Gesangsbuch mit.
- Abendmahl feiern wir nur an besonderen (Feier-)Tagen, momentan ohne Kelch und mit Weinhostie.
- Wir sammeln mit dem Klingelbeutel vor der Predigt. Dabei hören wir Orgelmusik. Die Gaben im Klingelbeutel werden in der Regel für die Aufgaben der eigenen Gemeinde verwendet.

Wir freuen uns auch weiterhin, wenn Sie auf unserer **Homepage www.hofstetten-evangelisch.de** vorbeischaun. Dort stellen wir nach wie vor Infos, Bilder, Texte und kreative Ideen für Gebete und Gottesdienste, insbesondere auch für Kinder online. Auch unser Kindergarten „Villa Kunterbunt“ ist dort mit einer eigenen Rubrik vertreten. Schauen Sie sich gerne um. Bitte melden Sie sich bei uns im Pfarramt, wenn Sie Hilfe beim Einkaufen etc. benötigen: Tel. 06022/655222

Hofstetten:

- wöchentlich Gottesdienst in Hofstetten.
- Die Gottesdienste in Hofstetten finden sonntags um 10.00 Uhr statt zusätzlich feiern wir Gottesdienste an den Feiertagen.
- Ab dem 30. Juli feiern wir, bis auf wenige Ausnahmen (27.08., 03.09.), alle unsere Gottesdienste wieder in der St. Michaelskirche.

Sulzbach:

- monatlich Gottesdienst in Sulzbach im Evang. Gemeindehaus in der Jahnstr. 16. Die monatlichen Gottesdienste in Sulzbach finden um 16.30 Uhr statt. Den nächsten Gottesdienst feiern wir am Sonntag, 24. September um 16.30 Uhr.
- Wir starten nach langer Corona Pause wieder mit unserer „Familienzeit mit Gott“ in Sulzbach im Evang. Gemeindehaus. Zu unseren Gottesdiensten am 10. September und am 17. Dezember 2023, jeweils um 15.30 Uhr, laden wir Kinder von 0 bis 12 Jahren mit ihren Eltern, Omas, Opas und alle, die sonst noch mit uns feiern möchten, ganz herzlich ein.

Bibelspruch der Woche: Epheser 5,8b.9

„Wandelt als Kinder des Lichts; die Frucht des Lichts ist lauter Güte und Gerechtigkeit und Wahrheit.“

Termine der nächsten Woche

Donnerstag, 27.07.

17.15 Uhr Konfirmandenunterricht in Sulzbach im Evang. Gemeindehaus

Freitag, 28. – Sonntag, 30.07.

Kirchenvorstandswochenende im Evang. Bildungs- und Tagungszentrum Pappenheim

Sonntag, 30.07., 8. Sonntag nach Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in Hofstetten in der St. Michaelskirche

Wichtiges in Kürze:

Wie bereits in den letzten Monaten werden auch im Juli und August die Geburtstagsgrüße bzw. Grüsse zum Ehejubiläum vom Kirchenvorstand und vom Pfarrerehepaar persönlich überreicht bzw. eingeworfen

Wie bereits in den Vormonaten werden auch im Juli und August, bei allen Jubilaren, die 70/75/80/85 oder älter werden ein/e Kirchenvorsteher/in oder Pfarrer/in persönlich vorbeikommen und einen Geburtstagsgruß überreichen. Vielleicht ergibt sich ein kurzes oder längeres Gespräch (zwischen Tür und Angel). Wenn wir bei Ihnen vorbeikommen zum Überreichen des Grußes, dann kann das auch ein paar Tage vor oder nach dem Geburtstag sein. Genauso handhaben wir es auch mit Goldenen /Diamantenen/Eisernen Ehejubiläen.

Sollten wir Sie nicht antreffen, werfen wir den Gruß ein. Gerne dürfen Sie sich im Pfarramt melden, wenn Sie darüber hinaus besucht werden möchten.

Beten Sie gemeinsam mit uns Vaterunser

Zum christlichen Zusammenhalt lassen wir jeden Sonntag gegen 10.45 Uhr unsere Vaterunserglocke in Hofstetten läuten. Wer mag kann für sich in christlicher Verbundenheit das Vaterunser beten.

Läuten für den Frieden

Seit Jahrhunderten läutet die größte Glocke der St. Michaelskirche jeden Mittag um 12.00 Uhr mit der Bitte um Frieden auf der Welt. Wenn Sie das Läuten hören, bitten wir Sie, inne zu halten und gemeinsam für den Frieden zu beten – nicht nur in der Ukraine, sondern auch in allen anderen Kriegsgebieten auf der Welt.

Turmuhr der St. Michaelskirche ist erneut defekt

Die Turmuhr an der St. Michaelskirche ist defekt und sie geht deshalb leider (unregelmäßig) falsch. Einen Termin für die Reparatur konnten wir leider erst für nach den Sommerferien vereinbaren.

Die interne Funkuhr läuft aber richtig und der 16 Glockenschlag funktioniert ohne Probleme.

Gemeindebrief August-November

Es ist einmal wieder soweit: Die neue Ausgabe des Gemeindebriefes ist gedruckt! Die Päckchen werden vom Team gepackt und zu den Austräger*innen gebracht. Diese verteilen den Gemeindebrief anschließend an unsere Gemeindeglieder. Durch die Ferien bzw. den Sommerurlaub verzögert sich das Packen und Verteilen, so dass es sein kann, dass der Gemeindebrief bei Ihnen, liebe Gemeindeglieder, erst gegen Mitte oder Ende der Sommerferien ankommt. Falls Sie vorher einen Gemeindebrief wünschen, finden Sie diesen ab Ende Juli in unserer St. Michaelskirche in Hofstetten. Diese ist jeden Sonntag bis ca. 18.00 Uhr geöffnet. Sie können den Gemeindebrief aber auch auf unserer Homepage www.hofstetten-evangelisch.de lesen. Dort finden Sie auch unsere Gottesdienstzeiten. Wir wünschen Ihnen eine gesegnete Sommerzeit.

Kein Konfirmandenunterricht in den Sommerferien

In den bayerischen Sommerferien (31.07. – 11.09.2023) findet kein Konfirmandenunterricht statt. Der nächste Elternabend für die Konfirmandeneltern findet statt am Dienstag, 12.09. um 20.00 Uhr per Zoom.

Der Konfirmandenunterricht beginnt wieder in der ersten Schulwoche, also am Mittwoch, den 13.09. um 17.15 Uhr in Hofstetten und am Donnerstag, 14.09. um 17.15 Uhr in Sulzbach. Von Freitag, 15.09. bis Sonntag, 17.09. fahren wir dann nach Hobbach ins Schullandheim.

Vorausschau:

Urlaub im Pfarrbüro und im Pfarramt

PfarrerIn Martina Haas und Pfarrer Jakob Mehlig sind vom 31.07. bis einschließlich 25.08.2023 nicht im Dienst. Die Vertretung in dringend seelsorgerlichen Fällen übernimmt PfarrerIn Iris Kreile aus Klingenberg (Tel. 09372/2929). Ansprechpartner in der Gemeinde sind:

31.07. – 06.08.

Dr. Roland Caps (Tel. 06022/25746)

07.08. – 13.08.

Gisela Hofmann (Tel. 06022/22455)

14.08. – 20.08.

Jochen Kirchner (Tel. 06092/5335)

21.08. – 25.08.

Martin Hölzger (Tel. 06028/994877)

Pfarramtssekretärin Katja Dreizler hat Urlaub vom 07.08. – 25.08.2023. Bitte beachten Sie, dass das Pfarramt in dieser Zeit nicht besetzt ist. Wir wünschen all unseren Gemeindegliedern einen gesegneten Sommer und erholsame Tage.

Gottesdienst mit Mensch und Tier im September

Am Sonntag, 03. September feiern wir um 10.00 Uhr unseren nächsten Gottesdienst für

Mensch und Tier in Hofstetten hinter der St. Michaelskirche im Freien. Bei Regen sind wir in der Kirche. Alle Zwei- und Vierbeiner sind uns herzlich willkommen.

Taufgottesdienst in Sulzbach

Am Sonntag, 08. Oktober um 11.30 Uhr möchten wir in Sulzbach im Evang. Gemeindehaus einen Taufgottesdienst feiern. Wir freuen uns über Anmeldungen zur Taufe in diesem Gottesdienst.

Ökumenische Friedensdekade

Unter dem Motto „sicher nicht – oder?“ findet vom 12. bis 22. November 2023 die diesjährige Friedensdekade statt. Einen ökumenischen Gottesdienst feiern wir am Dienstag, 14.11.2023 um 19.00 Uhr in Hausen.

Die Kirchengemeinde wünscht allen Gemeindegliedern eine schöne und erholsame Sommer- und Ferienzeit!

Gebet

„Herr, unser Vater! Wir glauben dir, aber hilf doch unserm Unglauben! Wir vertrauen dir, aber verjage doch alle Gespenster aus unsern Herzen und Köpfen, damit wir dir ganz fröhlich vertrauen! Wir fliehen zu dir; lass uns in heiterer Zuversicht vorwärtsschauen und vorwärtsgehen! Karl Barth

Aus: Friedrich Reinhardt Verlag Lörrach-Basel, „Die Losungen für Junge Leute“ vom 30. Juni

*„Viel Zeit brauchen wir nicht, um uns an der Schönheit der unscheinbaren Dinge zu freuen, aber ein offenes Auge, ein offenes Herz.“
(Eva von Tiele-Winckler)*



TelefonSeelsorge

WIR SUCHEN DICH FÜR UNSER TEAM

Interesse? Kontakt unter:
info@telefonseelsorge.de

Vereinsnachrichten von Kleinwallstadt

Vereinsring Kleinwallstadt

Veranstaltungskalender August/September 2023

Mittwoch, 02.08.2023

CSU-Dämmerschoppen

Donnerstag, 03.08.2023

Blutspende

Sonntag, 06.08.2023

Freundeskreis: Bouleturnier

Dienstag, 15.08.2023

Maria Himmelfahrt

FWG: 13. Ebbelwoifest

Sonntag, 03.09.2023

Evang. Kirche:

Gottesdienst mit Mensch und Tier

Kath. Kirche:

Eucharistiefeier anl. Dorrfest Hausen

Freitag, 08.09. bis Montag, 11.09.2023

Franzosenbesuch anl. Herbstmarkt

Sonntag, 10.09.2023

Herbstmarkt

Sonntag, 17.09.2023

Kath. Kirche: Eucharistiefeier

Kerb

Sonntag, 24.09.2023

Evang. Kirche: Konfirmationsjubiläum

Samstag, 30.09.2023

KDFB: Faires Frühstück

FC 1920 e.V. Kleinwallstadt

www.fc-Kleinwallstadt.de

Blankenbach II -

SG Kleinwallstadt/ Hausen 2-3

Tore: 3x Lukas Ott

Blankenbach -

SG Hausen/ Kleinwallstadt 3-5

Tore: Marius Büttner, Dennis Köhler, Bastian Jung, André Hirsch und Louis Merz

Am kommenden Sonntag startet für die neue SG die Punkterunde. Beide Mannschaften spielen gegen den VFR Grossostheim. Anstoß ist um 13 und 15 Uhr auf dem Sportgelände der Sportfreunde Hausen. Beide Mannschaften würden sich über einen zahlreichen Besuch freuen.

Turnverein 1901 Kleinwallstadt

BADMINTON-Abteilung

Die Badminton Abteilung sucht interessierte Mitspielerinnen und Mitspieler, die sich für diese schnelle Sportart begeistern.

Die Ballsportart Badminton ist ein Rückschlagspiel, das mit einem Federball und jeweils einem Badmintonschläger pro Person gespielt wird. Dabei versuchen die Spieler, den Ball so über ein Netz zu schlagen, dass die Gegenseite ihn nicht den Regeln entsprechend zurückschlagen kann. Badminton lässt sich leicht erlernen und macht in jedem Alter Freude. Spielbetrieb ist dienstags ab 19:00 Uhr in der Schulturnhalle auf zwei Feldern. Wir spielen Einzel, Doppel und Mixed (gemischtes Doppel). Einfach Hallenschuhe und Sportoutfit mitbringen und, wer hat, einen Schläger. Dieser kann anfangs auch ausgeliehen werden. Wer Interesse hat, bitte telefonisch oder über WhatsApp bei Marco Weiner 017647735564 melden.

Musikverein 1924

Kleinwallstadt e.V.

www.musikverein-kleinwallstadt.de

Blaskapelle am Schloss Oberaulenbach

Am Mittwoch, 26.07.2023 spielt unsere Blaskapelle im Rahmen einer Veranstaltung der regionalen Forstbetriebsgemeinschaften vor der idyllischen Kulisse des Schlosses in Oberaulenbach zur Unterhaltung auf. Unsere Musikerinnen und Musiker treffen sich um 17.00 Uhr am Proberaum. Kleidung: Weinrotes Poloshirt und Jeans

Ferienspiele Musikverein

Herzliche Einladung an alle musikbegeisterten Kinder und Eltern!

Wir laden alle interessierten Kinder und Eltern zu den Ferienspielen des Musikvereins am Freitag, 4.8.23 von 14.00 bis 16.00 Uhr in die Zehntscheune ein.

Begleitet „Nola Note“ auf ihrer spannenden Orchesterreise und erfährt viel Wissenswertes über die unterschiedlichen Musikinstrumente, die ihr im Anschluss auch ausprobieren könnt. Telefonische Voranmeldung bei Simone Mann, Tel. 21651. Wir freuen uns auf Euch!

Euer Musikverein Kleinwallstadt

Hüttenmusik

Am Samstag, 29. Juli sorgt die Gruppe „Wällschter Almblech“, bestehend aus fünf Musikern unserer Blaskapelle, auf der Almhütte ab 18Uhr für zünftige Unterhaltung.

3. Platz beim Drachenbootrennen

Auf Vorschlag unserer Jungmusiker beteiligte sich der Musikverein in diesem Jahr im Rahmen des DJK-Bootshausfestes erstmals am Drachenbootrennen. Trotz eines ereignisreichen Tages mit einem Arbeitseinsatz und einem zwischenzeitlichen Geburtstagsständchen hatte unser Team noch genügend Energie, um zwei tolle Fahrten zu absolvieren. Unser Boot mit 19 Musikerinnen und Musikern qualifizierte sich mit einer guten Zeit für das Rennen um den 3. Platz, das deutlich gewonnen und somit der Bronzerang errungen wurde. Wir gratulieren der erfolgreichen Mannschaft ganz herzlich.

CSU Ortsverband Kleinwallstadt–Hofstetten

Wir laden ein zum

11. „Wällschter Dämmerschoppen“

am Mittwoch, 2. August 2023, ab 17.00 Uhr,

in „Uwes Biergarten“ – gegenüber Rathaus.

Genießen Sie fränkisch-bayerische Spezialitäten.

CSU-Ortsverband

Sommerzeit ist Feier- und Festzeit.

Unsere nächsten Termine zur Info

- **Mittwoch, 2.8.** - ab 17:00 Uhr -
11. Dämmerschoppen (siehe auch Einklinker)
- **Sonntag, 10.9.** - Infostand zur Wahl und
Preisrätsel am Herbstmarkt
- **Samstag, 30.9.** - ab 10:00 Uhr -
Infostand zur Wahl

Wir freuen uns über ihren Besuch und interessante Gespräche.

Bitte beachten Sie unser neues CSU-Aktuell
(Beilage zum Amtsblatt)

Die Vorstandschaft

Freundeskreis Kleinwallstadt/ Saint-Pierre-sur-Dives 1991 e.V.

Einladung zum Boule-Turnier

Am **Sonntag, 06.08.2023 um 15 Uhr** veranstaltet der Freundeskreis Kleinwallstadt/Saint-Pierre-sur-Dives wieder ein Boule-Turnier für Mannschaften. Austragungsort ist die Spiel- und Rasenfläche am St.Pierre-Platz. Der Turnierplan ist auf eine Spieldauer von etwa drei Stunden ausgelegt, so dass die Siegerehrung gegen 18.30 Uhr stattfinden kann. Im Anschluss daran wollen wir den Tag in einer geselligen Runde mit einem gemeinsamen Abendessen ausklingen lassen.

Hierzu laden wir alle Freunde des Boule-Sports ganz herzlich ein. Gespielt wird in Mannschaften à 3 Spielern. Diese können sich aus Vereinsmitgliedern und/oder Interessengemeinschaften zusammensetzen. Neben kompletten Mannschaften können sich gerne auch Einzelspieler melden, die sich vor Turnierbeginn zu Mannschaften formieren können. Wer Spielkugeln besitzt, möge diese bitte mitbringen.

Das Turnier wird durchgängig als Mannschaftsturnier gespielt. Es sind mehrere Spielrunden vorgesehen. Details zum Spielmodus werden bei Turnierbeginn mitgeteilt. Das Startgeld

beträgt 10€ je Mannschaft. Der Turniersiegermannschaft winkt ein Wanderpokal. Die erstplatzierten Mannschaften erhalten Sachpreise, die einen Bezug zum Herkunftsland des Boule-Sports haben. Für Kaltgetränke wird gesorgt. Kaffee und Kuchen dürfen mitgebracht werden. Gleiches gilt für Speisen. Ideal wäre es, wenn diese in ein kreatives gemeinsames Büffet eingebracht werden könnten. Geschirr, Bestecke und Gläser (u.a. auch für Weißbier) sollten von den Teilnehmern mitgebracht werden. Kühlmöglichkeit ist vorhanden. Der Erlös der Veranstaltung ist für die Finanzierung der partnerschaftlichen Begegnungen bestimmt. Wer also Lust und Laune hat, einen geselligen ‚Laissez-faire-Nachmittag‘ zu verbringen und die Kugeln rollen zu lassen, wird gebeten, den Termin vorzumerken. Für die Beantwortung von Fragen steht Thomas Pfeifer (Tel. 22715 oder e-mail: pfeifer-thomas@t-online.de) gerne zur Verfügung.

Über eine zahlreiche Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

DJK Kleinwallstadt

www.djk-kleinwallstadt.de

Drachenbootrennen um den Ederscup

Zahlreiche Zuschauer waren bereits zur Taufe unserer 2 neuen Drachenboote gekommen. Dabei wurden den Drachen am Ende von Vertretern unserer Sponsoren durch das Malen der Pupillen neues Leben eingehaucht und sie wurden offiziell ihrer Bestimmung übergeben.

Beim anschließenden Drachenbootrennen hatten wir mit 8 Mannschaften ein volles Starterfeld. Hunderte von Zuschauern verfolgten bei sehr angenehmen Wetterverhältnissen die einzelnen Rennen, die wiederum viel Spannung und Dramatik boten.

Unsere neuen Drachenboote waren jeweils mit 18 Paddlern und einem Trommler zu besetzen waren. Die Crews wurden durch die erfahrenen Steuerleute vom SSKC Aschaffenburg

In den Vorläufen wurden auf der 287 m langen Strecke folgende Zeiten gefahren:

FFW Kleinwallstadt 1:37,22

KCV 1:37,94

RH Metallbau & Friends 1:38,25

Musikverein 1:38,28

Patenkompanie Hardheim 1:40,07

TVK Handball 1:44,10

Aber Schlossdrachen 1:44,63

FC Kleinwallstadt 1:47,72

In den **Platzierungsläufen** setzten sich dann im Rennen um Platz 7 die Aschaffenburg Schlosdrachen mit 1:44,69 gegen den FC Kleinwallstadt durch. Das Rennen um Platz 5 gewann das Team der Patenkompanie Hardheim gegen den TVK Handball in 1:42,28. Der Musikverein Kleinwallstadt bezwang dann im Rennen um Platz 3 mit einer super Zeit von 1:37,82 das Team von RH Metallbau & Friends. Zum Schluss sahen die begeistert mitgehenden Zuschauer dann ein packendes Finale, in dem sich der Vorjahressieger FFW Kleinwallstadt quasi mit einem Wimperschlag in 1:34,37 gegen den KCV in 1:34,63 durchsetzte.

Bei der anschließenden **Siegerehrung** überreichten der DJK-Vorsitzende Ludwig Seuffert und Kanuabteilungsleiter Karl Kempf den Siegern von der FFW Kleinwallstadt ein Spanferkel sowie den Ederscup in Form eines Fasses Bier. Auch die 2. und 3. Platzierten kamen in den Genuss eines Fasses Bier. Alle teilnehmenden Mannschaften erhielten die obligatorische Urkunde mit Erinnerungsbild. Spaß hat es offensichtlich wieder allen gemacht: Teilnehmern und Zuschauern, was bei der anschließenden Siegesfeier zu spüren war. Es war ein besonderes Gefühl dieses Rennen erstmals mit vereinseigenen Drachenbooten durchführen zu können. An dieser Stelle allen herzlichen Dank, die dieses Projekt möglich gemacht haben: Ideengebern, Organisatoren, Sponsoren, und den vielen Helfern, Ein besonderer Dank gebührt der Lackierei Kreher, mit deren Hilfe die Boote zum richtigen Zeitpunkt in neuem Glanz erstrahlten.

Wir freuen uns bereits auf das Drachenbootrennen beim Bootshausfest 2024, zu dem wir bereits heute alle Vereine, Firmen und Gruppierungen einladen.

8. Wällschter Pappbootrennen

Beim Pappbootrennen traten diesmal 3 Boote an, die alle drei in ihrer Art beeindruckten. Die Jury, die sich aus dem Bürgermeister Thomas Köhler, Alex Parzelt (Kreisjugendring) und Karl Kempf (DJK Kleinwallstadt, Kanu) zusammensetzte, hatte die schwierige Aufgabe die Bewertung der 3 Boote vorzunehmen. Dabei spielten neben der Optik auch die Konstruktion und das Fahrverhalten eine Rolle. Dabei ist besonders hervorzuheben, dass alle drei Boote sich als fahrtüchtig erwiesen und die geforderte Strecke auf dem Main ohne größere Probleme zurücklegten. Die Bewertung der Jury brachte am Ende folgendes Ergebnis:

Platz 3: Boot WIKI von Linus

Platz 2: Boot Albatros von Oskar, Theo u. Johann

Platz 1: Boot SCHLOSSI von Adriana

Bei der Siegerehrung am Abend konnten alle Bootsbauer für ihr Kunstwerk einen Siegespreis entgegennehmen.

Kanadierrennen

Beim traditionellen Kanadierrennen gingen bei sehr windigen Wetterbedingungen insgesamt 15 Mannschaften (11 Herren-, 4 Damen- und 3 Jugendboote) an den Start. Die einzelnen Crews mussten in diesem Jahr immer wieder gegen die straken Windböen ankämpfen. Der Wettbewerb selbst nahm wiederum einen sehr spannenden Verlauf, bei dem die Entscheidungen erst in den letzten Rennen fielen.

Bei den **Herren** konnte sich nach dem „Rücktritt der Abo-Sieger“ Theoretiker diesmal das Boot KWK mit Jonas Reis, Fabio Di Marco, Luca Klüpfel und Felix Förtig mit der absoluten Bestzeit von 1:53,9 durchsetzen. Auf Platz 2 landete das Boot vom Heimatverein Hausen in 2:00,3. Auf Platz 3 landete „Das Ersatzboot“ in 2:03,9.

Bei den **Damen** gewannen die Vorjahressieger Kriskras mit Hannah Sommer, Alina Schwind, Nicole Rollmann und Miriam Hasselbacher in 2:32,8 und konnten sich erneut die begehrte Wanderpaddel sichern. Auf Platz 2 landete die Mannschaft „Beat it“ in 2:36,5 vor den Paddelnixen in 2:42,0.

Bei den **Jugendlichen** setzte sich das Boot „Der TVN schwimmt“ mit Amos Huber, Ben Jäschke, Leo Gerhart und Valentino Di Marco in 2:23,7 vor der Wasserwacht in 2:31,6 und dem Vorjahressieger Amageddon in 3:13,0 durch.

Bei der **Prämierung des originellsten Outfits** fiel diesmal die Wahl eindeutig auf das Team „Beat it“ mit Rocky I, Rocky II, Rocky III und Rocky IV alias Diana Kirchgäßner, Katja Rank, Christine Hörbig und Annabel Staab, die wie 2022 wieder mit einem sehr originellen Renndress überraschten. Ein weiterer Preis fiel an das Team Ackersbo’s Dicken.

Bei allen Konkurrenzen gab es bei der Siegerehrung vom Vorsitzenden der DJK Ludwig Seuffert und dem Abteilungsleiter Kanu Karl Kempf auf den ersten 3 Plätzen neben einem Sachpreis die beliebten Gold-, Silber- und Bronzemedailles.

Die Sachpreise wurden uns von unseren Lieferanten und Sponsoren zur Verfügung gestellt. Hierfür herzlichen Dank.

Schuljahrgänge 1936/37 und 1938 Kleinwallstadt

Voranzeige: Unser diesjähriger Halbtagesausflug wird am 07. Sept. 2023 sein. Bad Orb und Habichsthal. Weitere Informationen folgen.

Sportkegelclub „Bahnfrei 1928“ e.V. Kleinwallstadt

Jung & Alt im Wettstreit.

Am Samstag, 22.07.23 fand auf vielfachen Wunsch unserer Jugend wieder ein Freundschaftswettkampf mit den Aktiven auf unseren Bahnen statt. Es wurde pro Durchgang immer mit 2 Schülern und 2 Aktiven mit dem kombinierten 120 Wurf- Modus gekegelt. Es spielten die Happy Tigers gegen die Crazy Frogs. Dabei wurden die Happy Tigers klar mit 142 Holz besiegt. Von unseren Schülern wurden durchweg gute Ergebnisse gespielt, wobei Bastian Völker sogar persönliche Bestleistung kegelte. Herzlichen Glückwunsch! Bei den Aktiven sah es nicht so rosig aus. Nur Markus und Thomas mit Tagesbestleistung konnten überzeugen. Der Rest muss noch gewaltig an seiner Form arbeiten bis die neue Runde beginnt.

Crazy Frogs 3071 LP

Thomas Büttner 567, Andreas Boneberger 489, Fabian Golombek 487, Simon Rumel 435, Lukas Fäth 419, Marlon Golombek 389, Joni Aucello 285 LP

Happy Tigers 2929 LP

Markus Boneberger 510, Uwe Rumel 472, David Rumel 460, Bastian Völker 428, Burkhard Büttner 421, Jakob Roth 394, Damon Walzel 244 LP

Danke an die Fans und Eltern, die ihre Schützlinge im Wettkampf durch ihre Teilnahme unterstützt haben. Danke auch an unsere fleißigen Helfer, die zum guten Gelingen beigetragen haben.

Kanadierrennen am Sonntag, 23.07.23 beim Boothausfest

Mit dem gecharterten Boot „Leider Keil“ nahm unsere Crew mit Kathrin und Thomas Büttner, Uwe Rumel und Florian Stock am Rennen teil. Mit dem neuen Startmodus hatte unser Team ein kleines Problem, denn Sie gingen durch den zeitgleichen Start mit dem Boot „Bärbels Buben“ zu lange auf „Schmusekurs“, was im Umkehrschluss wertvolle Zeit kostete. Im weiteren Verlauf konnten sie sich vom Gegner lösen und beendeten „Unfallfrei“ ihr Rennen. Leider reichte es im Ranking nur zu einem Mittelplatz. Aber der Spaß war neben den olympischen Gedanken immer dabei.

Tennisclub Kleinwallstadt e.V. www.tc-kleinwallstadt.de

Proseccocup

Der Proseccocup findet am Samstag, 5. August 2023 statt. Die Teilnahmegebühr beträgt 15 €, darin inkludiert: „Prosi-Flat“ all in, all day, Kaffee, Kuchen und Abendessen. Das Mixed-Turnier beginnt um 13:00 Uhr. Zu dieser Veranstaltung sind auch Nichtmitglieder zum Spielen und Feiern herzlich eingeladen. Bitte tragt euch

zwecks Planung bis 31. Juli in die Teilnehmerliste am Clubheim ein. Die Anmeldung erfolgt ohne Spielpartner – Auslosung vor Ort.

Ergebnisse vom Wochenende

TG Zell – Herren

6:3

Trotz der Niederlage in Zell konnten die 1. Herren den Klassenerhalt in der Nordliga 1 sicherstellen.

Damen - TC Neubrunn

7:2

Die Neubrunner waren mit zwei starken Spitzen angereist, aber außer diesen beiden Matches wurden alle weiteren Einzel und sämtliche Doppel gewonnen. Mit diesem Sieg schließen wir die Saison als Vizemeister in der Nordliga 1 ab.

Herren 50 - BSC Schweinheim

7:2

Einen gelungenen Saisonabschluss erzielten die Fünfziger mit einem 7:2 - Heimsieg gegen BSC Schweinheim. Elf Spieler kamen dabei zum Einsatz und alle 3 Doppel wurden gewonnen. Anschließend wurde zünftig gegrillt, ein Danke an Grillmeister Jürgen.

TVA 1860 A'burg - Damen 40

7:2

Leider gelang gegen den Meister auch im letzten Spiel kein Erfolg und wir müssen nach dem letztjährigen Aufstieg wieder zurück in die Nordliga 2.

FDP-Ortsverband

Kleinwallstadt-Eisenfeld

Sonntag, 06.08.23 ab 10:30 Uhr

Geselliges Frühstück

Mit netten Leuten „Austauschen, Babbeln und Genießen“. Ort: Eiscafé Lido, Eisenfeld

Kommen Sie vorbei und diskutieren Sie mit uns über die Zukunft Bayerns.

Männerchor 2000 Kleinwallstadt e.V.

in Gemeinschaft mit

MainTon - das Ensemble im Männerchor 2000 Kleinwallstadt e.V.

Männerchor 2000

Ein guter Schluss zielt alles.

Unsere Saison-Abschluss-Feier

Beim Singen gibt es zwei wertvolle Eigenschaften: Zuerst das Singen als Solches. Das tut im Herzen gut. Drum haben wir die Proben gut besucht. Haben in den Proben geübt, immer den richtigen Ton zu treffen. Das hat uns stark gemacht.

Jetzt kommt die zweite Sänger-Eigenschaft: Das Feiern. Es gehört zu unseren Gemeinschafts-Ritualen, dass wir auch gemeinsam den Saison-Abschluss feiern. Das DANKE für

den Einsatz, den jeder gebracht hat. In diesem Jahr ist das so geplant:

Wann? 29.7.2023, Bitte um 17.00 Uhr da sein.

Wo? Im Lesehof vor der Markt-Schule.

Wenn's regnet?

Dann feiern wir im Foyer der Markt-Schule

Was gibt's zu Essen?

Leckere Weiss-Würste, Brezeln und einen gespendeten Kartoffel-Salat

Danach? Kaffee und Kuchen, den unsere Säng-Frauen gebacken haben.

Vielen Dank - schon mal!

Was kostet's?

Der Chor sagt DANKE und spendiert das Essen, Getränke zahlt jeder selbst

Was jetzt noch?

DANKE an alle, die sich schon angemeldet haben. Schnell eintragen - alle, die noch fehlen.

Und sonst? Wir werden wieder singen - und eine Überraschung gibt es auch.

Warum? Weil ein Chor nur durch die Menschen funktioniert, die ihn tragen. Drum sagen wir „DANKE, dass Ihr so mit gezogen habt!“

Also: Singen im Chor ist immer wieder ein lebendiges Vergnügen. Und weil es immer wieder genüssliche Feste gibt, bleibt es das ganze Jahr über spannend.

Sängerkreis Obernburg.

Eine mitreißende Probe des Projekt-Chors.

Praktisch ist der „Sänger-Kreis Obernburg SKO“ unser „Verband“. Es gehört zu dessen Aufgaben, unter den Chören eine gute Beziehung und eine gemeinsame Entwicklungslinie aufzubauen. Praktisch geht das mit einem „Projekt-Chor“, zu dem alle Chöre freien Zugang haben. Dadurch lernen sich Sänger:Innen kennen, üben neue Lieder, die zum „Stamm-Repertoire“ der Heimat-Chöre nicht passen würden - und vor allem: Die Stimmbildung und das methodisch richtige Singen ist ein wertvoller Bonus, den es oben drein gibt.

An diesem Samstag war im Pfarrheim Kleinwallstadt die mittlerweile 4. Probe. Mit einer erfreulichen Bilanz: Es hat sich ein „Stamm-Chor“ gebildet, der gerne wieder kommt und begeistert mit singt. Als Dozenten fungierten zwei „Könner ihres Fachs“: Britta Gläser und Dr. Willi Wagner, der Kreis-Chorleiter des SKO. Mit einem spielerischen Wechsel der beiden Akteure, mit lockernden Übungen und einem bunten Mix moderner Lieder war der Tag wieder viel zu schnell vorbei. Jetzt freuen sich die Teilnehmer:Innen schon auf das nächste Treffen. Singen verbindet eben die Menschen. Und macht ganz einfach eine gute Laune.

Der Vorstand

email@tuebel-druck.de

Trachtenverein „Almrausch“

Kleinwallstadt

Gut besucht war unser **Stammtisch am 19.7.** in der Almhütte. Neben uns waren auch Trachtler aus Mainz, Faulbach, Heimbuchenthal, und Mainaschaff vertreten.

Der **nächste Stammtischtermin** wurde festgelegt auf **13. September**. Bitte schon notieren.

Wir verabschieden uns in die **Sommerferien** und wünschen allen eine gute Erholung!

Kleinwallstädter Carneval Verein von 1938 e.V.

Drachenbootrennen 2023

Nur ganz knapp mussten wir uns der Feuerwehr Kleinwallstadt im Finale geschlagen geben und haben den 2. Platz erreicht.

Danke an alle Mitwirkenden! Klasse Leistung!

Besuch NCV Fest

Am Freitag, 11. August 2023 möchten wir gemeinsam das Weinfest rund um die Narhalla des NCV Niedernberg (Diemariusstraße) besuchen. Treffpunkt ist um 17:00 Uhr am Bahnhof Kleinwallstadt, wir fahren mit dem Fahrrad gemeinsam nach Niedernberg. Bitte in KCV - Kleidung (Poloshirt), falls vorhanden.

Das Fest findet auch am Samstag, 12. August statt, für alle die am Freitag verhindert sind.

Versammlung

Nächste Versammlung am Donnerstag, 14. September 2023 um 19:30 Uhr in der Hasenscheune. **Bitte vormerken.**

Kampagnenauftakt am Samstag, 11. November 2023 ab 11:11 Uhr (näheres wird noch bekannt gegeben).

Katholischer Deutscher

Frauenbund

Zweigverein Kleinwallstadt

Freitag, 25.08.: Ferienspiele – wir kochen und basteln

Herzliche Einladung an alle Schüler*innen mit Ferienpass zu unseren Ferienspielen am 25. August von 10 bis ca. 13 Uhr. Wir kochen zusammen eine Suppe, backen Pizzaschnecken und basteln ein Insektenhotel. Anmeldung unter Telefon 06022/23665 bei Christa Lebert, bitte auch auf Anrufbeantworter sprechen. Wir suchen noch Helferinnen, bitte bei Traudl Raab, Tel. 22425 melden, vielen Dank.

Samstag, 16.09.2023 – Diözesanwallfahrt zur Wallfahrtsbasilika zum Heiligen Blut in Walldürn.

22 Bitte den Termin vormerken.

Mannschafts-Boule-Turnier

Sonntag, 6. 8. 2023 – 15.00 Uhr – St.Pierre-Platz

Veranstalter: Freundeskreis Kleinwallstadt/Saint-Pierre-sur-Dives

Nähere Infos: siehe Vereinsnachrichten

VdK-Ortsverband Kleinwallstadt - Hofstetten - Hausen

Tagesfahrt zur Bundesgartenschau - Mannheim

Am Samstag, 23. September 2023, fahren wir zur Bundesgartenschau nach Mannheim. Der Reisepreis beträgt 58,- €/Person inkl. Busfahrt, Eintritt Tageskarte BUGA und Seilbahnfahrten. Bitte meldet Euch ab sofort verbindlich beim Reiseleiter Horst (OSSi) Schubert, Tel. 06022 / 234 26 an. Er erteilt Euch auch gerne noch weitere Auskünfte zur Tagesfahrt.

Anmeldeschluss ist der 31.08.2023

Achtung! Ossi ist vom 03. bis zum 13. August 2023 nicht erreichbar.

Der komplette Reisepreis von 58,- € ist nach Anmeldung umgehend auf das Konto

VdK Ortsverband Kleinwallstadt

IBAN DE78 5086 3513 0004 8271 71

Verwendungszweck: Tagesfahrt BUGA zu überweisen.

Wir freuen uns auf Eure zahlreichen Anmeldungen.

Vereinsnachrichten von Hofstetten

Freiwillige Feuerwehr Hofstetten 1878 e.V.

Letzte Einsätze:

In der letzten Zeit wurden wir zu keinem Einsatz alarmiert.

Weitere Infos zu unseren Einsätzen findet ihr auf unserer Facebookseite.

Aktuelles:

Das letzte Wochenende stand ganz im Zeichen der Prüfungen. Robert und Luis bereiteten sich zusammen mit den Kameraden aus Kleinwallstadt und Hausen auf die Leistungsprüfung Wasser vor, welche alle am Samstag erfolgreich bestanden haben. Auch am Samstag zeigte Marco sein Wissen bei der MTA-Abschlussprüfung und holte das Zeugnis ohne Probleme nach Hause. Nun geht es für ihn im Herbst weiter mit dem Atemschutzlehrgang.

Vielen Dank euch 3 für euer Engagement und herzlichen Glückwunsch allen anderen Teilnehmern zur bestandenen Prüfung!

Nächste Termine:

29.07., 14:00 Uhr

Sommerabschlussübung der Jugendfeuerwehren Hofstetten und Kleinwallstadt

02.08., 19:00 Uhr

Technischer Dienst mit anschließ. Verpflegung

05.08., 17:00 Uhr

Besuch des Straßenfests in Eichelsbach

14.08., 14:00 Uhr Ferienspiele

15.08., 12:00 Uhr Festbesuch bei der FWG

19.08., 11:00 Uhr Sirenenprobealarm

22.08., 19:00 Uhr Übung der Aktiven

Weitere Infos über Termine, Übungen oder

Einsätze findet ihr auf unserer Homepage www.feuerwehr-hofstetten.de oder auf unserer Facebookseite. Interessierte sind jederzeit bei einer Übung willkommen! Wir freuen uns über jedes neue Gesicht in unserer Feuerwehrfamilie.

Turnverein Hofstetten 1921 e.V.

Arbeitseinsatz auf dem Bergsportplatz

Für **Samstag, den 05.08.2023**, ist ein Arbeitseinsatz auf dem Bergsportplatz geplant. Es stehen verschiedene Reparaturen, Freischnitte des Zaunes, Mäh- und Reinigungsarbeiten an. Über einige helfende Hände von Vereinsmitgliedern oder Freunden des TVH würden wir uns sehr freuen. Wir sind für jede Unterstützung dankbar. Wer noch eine Motorsense mitbringen kann, möchte dies bitte tun (Sprit ist vorhanden). **Beginn ist um 9.30 Uhr.** **Treffpunkt ist am Bergsportplatz.**



Ihre Spende wirkt!

Zusammen mit Ihnen schützen wir die Lebensräume bedrohter Tierarten weltweit. Mehr Infos: wwf.de
Spendenkonto: IBAN DE06 5502 0500 0222 2222 22



Mitteilungen Gemeinde Hausen

Jona Brand erhält Jugendkulturpreis 2023



In der neuesten Auflage des Preises konnte Jona Brand in der Altersklasse 3 (13-15 Jahre) den 1. Platz des Wettbewerbes erreichen. Über seine Einzelplatzierung hinaus gelang es ihm, gemeinsam mit Charlotte Brescher und Finn Wieland, die im Trio mit Renaissancemusik vom Feinsten überzeugen konnten, auch in der Kategorie „Gruppe“ den ersten Platz zu belegen. Damit ist Jona Brand bereits zum sechsten Mal Preisträger des Jugendkulturpreises. Seine beeindruckende Spieltechnik und Virtuosität überzeugt seit Jahren die Fachjury und begeistert das Publikum.

Zu dieser herausragenden Leistung gratulieren wir recht herzlich und wünschen Jona Brand alles Gute für die Zukunft.

Michael Bein
1. Bürgermeister

Gemeinderat

Glasfaserausbau in Hausen

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

es ist unschwer zu erkennen, dass der Glasfaserausbau in Hausen in vollem Gange ist. Hierzu hat der Netzbetreiber Deutsche Glasfaser die Firma EGN mit den Verlegearbeiten beauftragt. Die Gemeinde Hausen überwacht als Baulastträger der Gemeindestraßen und Gehwege die Arbeiten durch regelmäßige Baukontrollen und Baustellentermine.

Wie wir zuletzt leider erfahren mussten, kann es trotz größter Sorgfalt aller Beteiligten nicht vollständig ausgeschlossen werden, dass es durch die Baustelle zu Beeinträchtigungen in einigen Lebensbereichen kommt. Die Gemeinde Hausen wirkt darauf hin, insbesondere die Einschränkungen im Verkehrsbereich und die Belästigung durch Baustellenlärm zu reduzieren.

Im Falle technischer Probleme mit oder durch die Glasfaserarbeiten oder bei Fragen wenden Sie sich bitte an die Servicestelle der Deutschen Glasfaser. Diese erreichen Sie wie folgt:

Telefon: **02861 890 600**
bzw. im Internet unter: <https://www.deutsche-glasfaser.de/service/bauschaden-melden/>

Kommunale Abfallwirtschaft

Graue Tonne = (Restmüll); Blaue Tonne = (Papier)
Gelber Sack; Braune Tonne = (Biotonne)

Montag, 31.07.2023:

Papiertonne, Biotonne, Gelber Sack

Elektrokleinteile-Container befindet sich auf dem Parkplatz am Friedhof, Ostringstraße.

Angelegenheiten rund um die Müllabfuhr

Landratsamt Miltenberg

Fr. Dr. Vieth 09371/501-384

Landratsamt Miltenberg ZAG

(Zentrale Abrechnungsstelle)

Tel. 09371/501-260 oder -261

Anmeldungen von

Sperrmüll/Altholz/Schrott/Elektroschrott

Servicenummer: 0800 04 12 412

Reklamationen wegen nicht entleerter Tonnen

Hotline: 0800 04 12 412

Beschwerden über die gelbe Sack-Abfuhr

Hotline 0800 24 77 677 oder

Frau Becker, Mail: kleinwallstadt@remondis.de

Müllumladestation Erlenbach

Tel. 09371/501-392

Grüngutsammelpplatz Hausen

Öffnungszeiten:

16. Februar – 31. Oktober

Mittwoch: 16.00 Uhr – 18.00 Uhr

Freitag: 14.00 Uhr – 18.00 Uhr

Samstag: 11.00 Uhr – 17.00 Uhr

01. November – 15. November

Mittwoch: 15.00 Uhr – 17.00 Uhr

Freitag: 15.00 Uhr – 17.00 Uhr

Samstag: 11.00 Uhr – 17.00 Uhr

16. November bis 15. Februar:

jeweils samstags: 13.00 Uhr – 15.00 Uhr

Jugendtreff Hausen

Öffnungszeiten:

Montag 16:00 Uhr bis 20:00 Uhr

Dienstag 16:00 Uhr bis 20:00 Uhr

Mittwoch 18:00 Uhr bis 20:00 Uhr

Donnerstag 16:00 Uhr bis 20:00 Uhr

Aktuelle Infos auf Instagram

(hausen4u)

oder auf der Homepage

(www.hausen-spessart.de)

Passamt Hausen

Bitte beachten Sie auch die Möglichkeit auf unserer Homepage www.kleinwallstadt.de, Rathaus-Serviceportal unter „Pass-/Personalalausweis Statusabfrage“ ständig aktuell den „Status“ Ihres beantragten Passes oder Ausweises abzufragen!

Status: „zurückgeliefert“ ist zur Abholung bereit!

Reisepass und Personalausweis:

Anmerkung: bei der im Dokument angegebenen „0“ handelt es sich um die Zahl 0!

Rathaus Kleinwallstadt

Tel. 06022-2206-22 oder -29

Rathaus Hausen

Tel. 06022-654976.

PERSONALAUSWEIS:

Alle Personalausweise, die zwischen dem 03.07. und 10.07.2023 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte warten Sie den Erhalt des PIN/PUK-Briefes durch die Bundesdruckerei ab und bringen Sie bitte dann Ihren alten oder vorläufigen Personalausweis mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Personalausweis nicht aushändigen.

REISEPÄSSE

Alle Reisepässe, die zwischen dem 26.06. und 29.06.2023 beantragt wurden, können abgeholt werden!

Bitte bringen Sie Ihren alten oder vorläufigen Reisepass mit, sofern Sie diesen nicht bereits abgegeben haben. Wir können Ihnen sonst Ihren neuen Reisepass nicht aushändigen



Katholische Kirchennachrichten
St. Michael Hausen

Bitte beachten:

In den Sommerferien **31.7. bis 11.9.** ist das Pfarrbüro in Hausen jeweils **nur am Mittwoch** von 10 - 12 Uhr geöffnet.

Außerdem bin ich in **Kleinwallstadt** jeweils am **Montag von 9.30 - 11.00 Uhr** zu erreichen, Tel: 21219.

Pfarrbüro: Telefon 654502, Fax 654516

E-Mail: st-michael.hausen@bistum-wuerzburg.de

Pfr. Markus Lang: Telefon: 21219

E-Mail: markus.lang@bistum-wuerzburg.de

Gem.Ref. Rainer Kraus: Telefon: 6523107

E-Mail: rainer-kraus@web.de

Gem.Ref. Claudia Kloos:

E-Mail: claudia.kloos@bistum-wuerzburg.de

Gem.Ass. Verena Deuchert:

verena.deuchert@bistum-wuerzburg.de

Past.Ass. Marie-Christin Herzog:

marie-christin.herzog@bistum-wuerzburg.de

Homepage: www.pg-christi-himmelfahrt.de

Pastoraler Raum Eisenfeld:

25 [instagram: \[pastoralerraum_elsenfeld\]\(https://www.instagram.com/pastoralerraum_elsenfeld\)](https://www.instagram.com/pastoralerraum_elsenfeld)

Wohin du auch gehst, ich bin mit dir.

Was immer du tust, mein Segen wird dich begleiten.

Sei sicher: ich führe dich hinaus ins Weite - weil du in meinen Augen kostbar und wertvoll bist.

Herzlich eingeladen sind Sie am:

Mittwoch, 26. Juli -

Hl. Joachim und Hl. Anna

15.00 Uhr Wortgottesfeier an der Herz-Jesu-Kapelle zum Beginn des Seniorenachmittags am Hundeplatz

Donnerstag, 27. Juli

18.30 Uhr Rosenkranz

19.00 Uhr Messfeier

für Klara Fath u. verst. Angeh. /

Pfr. Edwin Erhard

Sonntag, 30. Juli

10.30 Uhr Messfeier für die Pfarreiengem. und für Eugenie Wolf u. Geschw., Angeh. Eichelsbacher u. Frieß / Annemarie, Cosima, Rosa u. Kilian Eckert / Pfr. Franz Eckert u. Pfr. Ludwig Eckert / Werner Tienes, Eltern, Schwiegereltern u. Angeh. / Irma u. Alfons Simon, Heribert Feser u. Angeh. / Richard u. Alfons Brunn / Anna Kempf / Alfons, Rosa u. Anton Schüssler, Willibald u. Elfriede Schnabel u. Angeh. / Sigi Schüssler / Rita Schüssler / Josef Körbel u. Angeh.

Donnerstag, 03. August

18.30 Uhr Rosenkranz um Priester- u. Ordensberufe

--- keine Messfeier ---

Freitag, 04. August -

Hl. Johannes Maria Vianney

14.00 Uhr Krankenkommunion

Samstag, 05. August -

Weihetag der Basilika S. Maria Maggiore

18.30 Uhr Wortgottesfeier

INFORMATIONEN

DER PFARREIENGEMEINSCHAFT

Urlaub von Pfarrer Lang

Vom 31.7. bis 20.8. hat Pfarrer Lang Urlaub. In dringenden Angelegenheiten wenden Sie sich an Pfarrer Skolucki in Eisenfeld, Tel: 1230, der die Urlaubsvertretung für diesen Zeitraum übernommen hat.

Bis 20. August ist außerdem Gem.Ref. Rainer Kraus in Hausen unter Tel. 6523107 erreichbar.

Pfarrbüro

In den Sommerferien **31.7. bis 11.9.** ist das Pfarrbüro in Hausen jeweils nur am Mittwoch von 10 - 12 Uhr geöffnet.

Außerdem bin ich in Kleinwallstadt jeweils am **Montag** von 9.30 - 11.00 Uhr zu erreichen.

Kinderkirche in Kleinwallstadt

Thema: Christopherus: ich begleite dich auf all deinen Wegen

Wir laden euch, liebe Kinder, herzlich zur nächsten Kinderkirche ein! Sonntag, 30. Juli um 10.30 Uhr Pfarrgarten Kleinwallstadt

Wir beginnen gleich im Pfarrgarten. Alle Kinder dürfen ein Rädchen, Dreirad, Bobbycar oder Roller zur Fahrzeugsegnung mitbringen. Als Familie bringt bitte eine Decke zum Sitzen mit und denkt an Sonnenschutz.

Wir freuen uns auf Euch!

Euer Kinderkirchen-Team

Läuten für den Frieden

Jeden Abend um 21.00 Uhr, nach dem Stundenschlag, läutet unsere Michaelsglocke für den Frieden in der Ukraine.

Es ist eine Erinnerung und Einladung, diese Zeit ganz bewusst den Menschen in der Ukraine und in den Kriegs- und Krisengebieten der Welt zu widmen und für den Frieden zu beten. Bitte beteiligen Sie sich daran, wo immer Sie um 21.00 Uhr auch sind. Vielen Dank.

INFORMATIONEN

AUS DEM PASTORALEN RAUM

Feierlichkeiten zum 40. Geburtstag des Jugendhauses St. Kilian in Miltenberg

29.07.23, 19.00 Uhr:

Konzertabend mit den Tequila Terminators

30.07.23

10.00 Uhr: Gottesdienst der Pfarreiengemeinschaft St. Martin Miltenberg- Bürgstadt

11.30 Uhr: Frühschoppen, Festbetrieb mit Mittagessen, Kaffee&Kuchen

12.00 Uhr: Mitmachangebote Miltenberger Vereine für Klein & Groß

Fahrradgruppe 55plus:

7 Touren im Jahr 2023:

Mittwoch, 09.08.23, Tour: Eisenfeld - Wartturm
Abfahrtsort: Eisenfeld an der Dampfmaschine
Abfahrtszeit: 9.30 Uhr

Info und Anmeldung:

Volker Krefß, Tel. 06022/8926

oder Heiner Pfeifer, Tel. 0160/1701576

Ihr Seelsorgeteam

Pfarrer Markus Lang

Gemeindereferent Rainer Kraus

Gemeindereferentin Claudia Kloos

Gemeindeassistentin Verena Deuchert

Pastoralassistentin Marie-Christin Herzog

Vereinsnachrichten von Hausen

Sportfreunde Hausen 1925 e.V.

Ergebnisse Vorbereitungsspiele:

SV Miltenb. - SG Kleinwallstadt/Hausen II 5:2
Tore: 2x Lucas Ott

TSV Amorbach – SG Hausen/Kleinwallst. 1:2
Tore: 2x Pascal Wunderlich

Dörnsteinbach/Blankenbach II -
SG Kleinwallstadt/Hausen II 2:3
Tore: 3x Lucas Ott

TV Blankenbach – SG Hausen/Kleinwallst. 3:5
Tore: Marius Büttner, Dennis Köhler, Bastian
Jung, André Hirsch, Luis Merz

Vorschau Vorbereitungsspiele

Dienstag 25.07.2023 19:00 in Kleinwallstadt
SG Kleinwallstadt/Hausen II – Grünmorsbach

Mittwoch 26.07.2023 19:00 in Kleinwallstadt
SG Hausen Kleinwallstadt – Rück-Schippach

Vorschau Rundenstart

Sonntag 30.07.2023 in Hausen

13:00 SG Kleinwallst./Hausen II – Großosth. II

15:00 SG Hausen Kleinwallst. – Großostheim

In den Vorbereitungsspielen war bereits das Potential der SG-Mannschaften zu erkennen. Natürlich müssen wir nach dem Zusammenschluss noch viel arbeiten, um aus den guten Voraussetzungen auch den maximalen sportlichen Erfolg zu erreichen. Deshalb freuen wir uns auf zahlreiche Zuschauer, die uns hierbei unterstützen.

JFG Vorspeart 2005 e.V.

Am Mittwoch, dem 19.07.2023 fand die **Delegiertenversammlung** im Sportheim des FC Kleinwallstadt statt.

Die Neuwahlen der Vorstandschaft kamen zu folgendem Ergebnis:

1. Vorsitzender: Volker Fries

2. Vorsitzender: Stefan Krug

Kassier: Dietrich Stegmann

Schriftführer: Robert Rodenhausen

Vielen Dank an alle anwesenden Delegierten der Stammvereine, sowie den beiden Bürgermeistern Michael Schußler (Leidersbach) und Michael Bein (Hausen) für die Durchführung der Neuwahlen der Vorstandschaft.

SC Löschweiher

Wir treffen uns am Freitag, 11.08.2023 um 17.30 Uhr am Rathaus Hausen und wandern zu Büttners Hücke in Kleinwallstadt.

Freiwillige Feuerwehr Hausen e.V. www.ffw-hausen-spessart.de

26.07., 17:30 Uhr

Übung Feuersalamander 2, im Schulungsraum

28. - 30.07.

Familienzeltlager auf dem Hundeplatz

Am Samstag ab 19:00 Uhr treffen wir uns zum gemeinsamen Grillabend.

31.07., 18:30 Uhr

Übung Jugend, im Gerätehaus

07.08., 18:30 Uhr

Übung Jugend, im Gerätehaus

14.08., 18:30 Uhr

Übung Jugend, im Gerätehaus

14.08., 19:30 Uhr

Übung Aktive, im Gerätehaus

Gesangverein „Sängerlust“ Hausen

Liebe Sängerinnen und Sänger.

Die **nächste Probe** ist am **Donnerstag, 27.07.2023** wie gewohnt um 19.30 Uhr.

Termine zum Vormerken:

08.08.23 Ferienschoppen

11.08.23 Ferienspiele

03.09.23 Dorffest (Kaffeeestand)

Mit freundlichen Sängergrüßen
die Vorstandschaft

VdK-Ortsverband Kleinwallstadt - Hofstetten - Hausen

Tagesfahrt zur Bundesgartenschau - Mannheim

Am Samstag, 23. September 2023, fahren wir zur Bundesgartenschau nach Mannheim. Der Reisepreis beträgt 58,- €/Person inkl. Busfahrt, Eintritt Tageskarte BUGA und Seilbahnfahrten. Bitte meldet Euch ab sofort verbindlich beim Reiseleiter Horst (OSSi) Schubert, Tel. 06022 / 234 26 an. Er erteilt Euch auch gerne noch weitere Auskünfte zur Tagesfahrt.

Anmeldeschluss ist der 31.08.2023

Achtung! Ossi ist vom 03. bis zum 13. August 2023 nicht erreichbar.

Der komplette Reisepreis von 58,- € ist nach Anmeldung umgehend auf das Konto

VdK Ortsverband Kleinwallstadt

IBAN DE78 5086 3513 0004 8271 71

Verwendungszweck:Tagesfahrt BUGA

zu überweisen.

Wir freuen uns auf Eure zahlreichen Anmeldungen.

KLEINWALLSTADT

sucht Austräger (w/m/d)

Bessere jetzt ganz einfach
dein Taschengeld auf!

Ob Student, Hausfrau/-mann oder Rentner.
Für alle Jugendlichen ab 13 Jahren!

Gilt jetzt das **ANGEBOT**

DRUCKEREI  TÜBEL GMBH
seit 1949

Ansprechpartnerin Frau Schröder • erreichbar Mo. bis Do. von 8.30 – 15.00 Uhr
oder direkt per E-Mail an: email@tuebel-druck.de



*„Alles hat seine Zeit, es gibt eine Zeit der Stille,
wie eine Zeit des Schmerzes und der Trauer.
Aber auch eine Zeit der dankbaren Erinnerung.“*

Wallstraße 19 • 63839 Kleinwallstadt • Tel. 06022 - 509531

**BEERDIGUNGSINSTITUT
BAUER** GmbH www.beerdigungsinstitut-bauer.de

Wir laden ein zum **Fachtag mit dem Thema Demenz am 29.7.2023 in der Zehntscheune. Beginn 14.00 Uhr** mit einem Demenzparcour »der interaktive Weg Demenz« zu begreifen. Die Veranstaltung ist durchgehend bis 18.00 Uhr und kann auch zu verschiedenen Zeiten besucht werden. **Ab 18.00 Uhr spricht Herr Dr. M.L. Benghebrid zum Thema: »Medizinische Aspekte der Demenz«.**

Herr Jochen Müller vom Verein BrL (Bürger retten Leben e.V.) wird den Defibrillator und dessen Handhabung vorstellen. Gerne dürfen Sie diesen nach Anweisung direkt betätigen.

Die Veranstaltung ist kostenlos! Es ist eine Gemeinschaftsveranstaltung des Landratsamtes/Gesundheitsamt, der Demenzstelle Untermain, Frau Haas und der Nachbarschaftshilfe Kleinwallstadt. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Es werden Kaffee und Kuchen zu einem geringen Preis gereicht.

Die Begrüßung erfolgt durch Bürgermeister Thomas Köhler und Landrat Scherf.

Wir freuen uns über Ihr Kommen.

Nachbarschaftshilfe Kleinwallstadt
Hannelore Kreuzer und Ursula Klüpfel sowie unser Team



ACHTGEBERIN

**HILF, ABER BRING DICH
NICHT IN GEFAHR**

WWW.AKTION-TU-WAS.DE

Wir wollen,
dass Sie
sicher leben.

Ihre Polizei

**Acker-, Wiesen- und
Waldgrundstücke zu kaufen
gesucht – zahle Höchstpreise!**

Telefon 06022/656121 oder 0172/8984680

Ebbelwoi Hof-Fest

Genießen Sie Apfelwein
aus unserer eigenen
Kelterei und haus-
gemachte Schmankerl!

Im Hof der Bäckerei Friehs

Fr./Sa. 28./29.7. ab 15 Uhr

So. 30.7. ab 11 Uhr

Alle Sitzplätze sind regensicher!



Marktstraße 5-7
63839 Kleinwallstadt
Tel.: 06022/21205
info@marktbaeckerei-friehs.de
www.marktbaeckerei-friehs.de

Achtsam & liebevoll



Bestattungen aller Art

Ob konfessionell oder alternativ,
wir begleiten und unterstützen
Sie und Ihren Verstorbenen mit
ganzheitlichem Ansatz einfühlsam,
engagiert und kompetent in der
kostbaren Zeit der Abschiednahme.



PEGASUS

Bestattungskultur

BESTATTUNG · BEGEGNUNG · KULTUR

HAIDSTR. 19 | 63741 ASCHAFFENBURG

06021 58 40 51 5

WWW.PEGASUS-BESTATTUNGSKULTUR.DE

TAG UND NACHT ERREICHBAR

Unser Team sucht Verstärkung!

Friseur (m/w/d)

Mini-Job, Teilzeit, Vollzeit – Ansprechpartner Sandra Hopf

Schon gewusst?

Wir waxxen auch Augenbrauen und Gesichtshaare!

Friseur hairfun by sandra GmbH

Hauptstraße 190
63872 Heimbuchenthal
Öffnungszeiten:
Mo 8.30 - 14.00 Uhr
Di, Do, Fr 8.30 - 18.00 Uhr
Telefon: 06092-5255

hairfun
by sandra

Mittwochs Ruhetag

Bahnhofstraße 14
63834 Sulzbach
Öffnungszeiten:
Mo-Fr 9.00 - 18.00 Uhr
Samstag 8.00 - 13.00 Uhr
Telefon: 06028-9985203

SPD-Sommerfest

Sonntag, 30.07.
Brunnenplatz Hofsteffen
Beginn um 11:00 Uhr

Unser Angebot:

- Weißwürste
- Pressackküchle
- Grünkern-Burger
- Kuchen-Buffer

und vieles mehr!

Lernen Sie unsere Kandidierenden kennen!
Samuel Herrmann und **Andrea Schreck**
stehen bei Kaffee und Kuchen ab 14 Uhr
Rede und Antwort.



SPD Soziale
Politik für
Dich.
Kleinwallstadt

ROHR-FREI VÖLKER GMBH

- Rohr- und Kanalreinigung
- Kanalfernsehen
- Kanalsanierung
- Entsorgung
- Dichtheitsprüfung
- Hochdruckreinigung
- Heißwasser Spülfahrzeug



WIR SIND DA
SCHON SEHR
GENAU.

NOTDIENST TAG + NACHT
06021 - 52558

WWW.ROHRFREI-AB.DE

WENN DIE KATASTROPHE KOMMT,
SIND WIR BEREIT. KOMM, HILF MIT!

112

www.ich-will-zur-feuerwehr.de

Freiwillige Feuerwehr
Im Katastrophenfall unverzichtbar!

Pietät Wegmann

Seit 45 Jahren
an Ihrer Seite!

Erd- Feuer- See- Naturbestattung
Persönliche Betreuung
Individuelle Gestaltung

Aschaffenburg - Bardroffstr. 12

 **06021 / 23424**

www.pietat-wegmann.de



Wir sind in allen Ortsteilen
gerne für Sie da...

...wenn der Mensch den
Menschen braucht.



sieben
Pflanzen & mehr

SOMMER-ÖFFNUNGSZEITEN:

Vom 01.08. bis 16.09.2023 haben wir nur Di.-Sa. von 09:00 bis 13:00 Uhr geöffnet.
(nur Montag geschlossen!)

Ab 19.09.2023 haben wir dann wieder normal vormittags und nachmittags für Sie geöffnet. Der Montag bleibt geschlossen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Gärtnerei Sieben • Kleewiesenweg 7 • 63834 Sulzbach
Telefon (0 60 28) 15 91 • info@guertnerlei-sieben.de

www.gaertnerlei-sieben.de

www.
trauerhilfemithertz.de

"Wie schön muss es erst
im *Himmel* sein,
wenn er von außen
schon so schön aussieht!"

Wenn die Seele Flügel
bekommt, sind wir
mit Herz und Verstand
an Ihrer Seite.

Trauerhilfe mit Herz
Bestattungen  Brand

Ihr Bestatter mit Herz für
Hausen, Hofstetten und Kleinwallstadt.
Telefon: 06092 - 465 9999
Hauptstraße 133a | 63849 Leidersbach



Sie wollen eine Immobilie kaufen oder verkaufen?
Wir helfen Ihnen gerne!



Ihre Immobilienprofis!

Volksbank Immobilien GmbH
Ein Unternehmen der

Tel. 0 93 71/504-3280 www.volksbank-immobilien.online

 **Raiffeisen-Volksbank**
Miltenberg

Wir suchen
LAGERARBEITER (m/w/d)
mit Führerschein und Staplerschein
auf 520-€-Basis für Baustoffhandel

 **ROHE**
BAUSTOFFE

Rohe Baustoffe GmbH
Böhmesweg 4
63839 Kleinwallstadt
Telefon: 0 60 22 | 65 52 00
E-Mail: info@rohe-baustoffe.de



BEERDIGUNGSMINISTRIUM
LEO KRAUS
FACHGEPRÜFTE BESTATTER

Erd-, Feuer-, Seebestattungen
Überführungen im In- u. Ausland
Bestattungsvorsorge, Versicherung
Tag und Nacht dienstbereit
Erdigung aller Formalitäten
Auf Wunsch Hausbesuch



Aschaffenburg
Werbachstr. 21, am Freihofsplatz
Lamprechtstraße 7-9, am Altstadtfriedhof



Tel. 06021/ **2 13 66**

Am Ende der Reise gut ankommen
Vertrauen Sie dem Zeichen Ihres qualifizierten Bestatters

www.leokraus.de

15. Leidersbacher Hofwiesenfest

29. - 30. Juli 2023



Samstag, 29. Juli

- 17.00 Uhr Bieranstich
 18.30 Uhr „Musikalischer Jugendverband Grund“
 19.00 Uhr RVE Straßbessenbach

Sonntag, 30. Juli

- 10.00 Uhr Frükschoppen
 ab 11.30 Uhr reichhaltiger Mittagstisch
zur Unterhaltung spielen auf:
 11.30 Uhr Musikverein Güntersleben
 14.30 Uhr MV „Lyra“ Ebersbach
 17.30 Uhr Feldkahler Musikanten

An beiden Tagen gibt es vielfältige Spezialitäten vom Grill, eine große Auswahl von besten hausgemachten Kuchen sowie Schlappeseppel Helles und Bavaria Weizen vom Fass.

Unsere Festlieferanten: Getränke Pawlik und Metzgerei Fries

Es lädt ein: **Kolping-Kapelle Leidersbach**

„Samstag, ab 19.00 Uhr, Barbetrieb“



Containerstellung von 3 bis 42 m³ Inhalt.

Wir entsorgen für Sie:

- Mischabfall
- Altholz
- Bauschutt
- Grünabfall
- Schrott und Metall
- und vieles mehr



Wir beraten Sie gern! Sprechen Sie uns an.

Recyclinghof – Fußner GmbH
 Stockstädter Str. 100 • 63762 Großostheim
 Mail: info@fussner.de • www.fussner.de

Telefon: 0 60 26 – 26 91



Öffnungszeiten: Mo – Fr: 07:00 – 17:00 • Sa: 08:00 – 13:00



JONAS & KROTH
 IMMOBILIEN



Anette Jonas

„Junge Familie mit Eltern suchen ein

1- bis 2-FH
 bis 400.000 €
 gerne renovierungsbedürftig zu kaufen!

☎ 0 60 22-264 750
www.jonasundkroth.de

Praxis Dr. med. Britta Bongard
Fachärztin für Allgemeinmedizin
Sickentalstraße 8, 63839 Kleinwallstadt

Liebe Patienten,
die Praxis ist vom **7.8.2023 bis 25.8.2023**
wegen Urlaub geschlossen.

Vertretung, 7.8. bis 18.8.2023: Praxis Dr. Heider/ Dr. Klopp,
Kleinwallstädter Str. 1, 63820 Elsenfeld, Tel. 0 60 22/85 10

und vom 21.8. bis 25.8. 2023: Praxis Dr. Vorbeck,
Im Hönig 5, 63820 Elsenfeld, Tel. 0 60 22/2 63 74 50
– sowie alle anwesenden Ärzte.

Ab Montag, den 28.8.2023, sind wir wieder für Sie da.

Dr. med. Britta Bongard, FÄ für Allgemeinmedizin mit Praxisteam



Baugrundstück

für freistehendes EFH
in Kleinwallstadt oder
Hofstetten **gesucht.**

Ab 450m².

Telefon: **0172 784 30 63**
oder **0160 557 37 74**

Suche Garage

für meinen Oldtimer
in Kleinwallstadt oder
näherer Umgebung.



E-Mail:

christian.leers@ges-renewables.com

Mobil: **0171 92 88 595**

Unterstützen Sie den Einzelhandel!

Ein genialer Gedanke kommt auch ohne Worte aus.

Stanislaw Lec

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Verwaltungsgemeinschaft Kleinwallstadt;
für die Kirchennachrichten: Pfarrämter;

für den Anzeigenteil: Buch- und Offsetdruckerei Tübel GmbH
63911 Klingenberg a. Main, Philipp-Kachel-Straße 2, Tel. 0 93 72/4083860, Fax 093 72/40838 70
www.tuebel-druck.de, E-Mail: email@tuebel-druck.de

- Für Druckfehler keine Haftung -



*Ihr langjähriger Experte
in Sulzbach*

- Reparaturen aller Fabrikate
- Karosserieinstandsetzung
- Lackierfachbetrieb
- Klimaanlageenservice
- Unfallgutachten
- Unfallinstandsetzung
- Abschleppservice
- Autoglas
- Reifenservice
- Achsvermessung

Industriestr. 15, 63834 Sulzbach

Tel.: (06028) 2 00 02, E-Mail: info@utl-sulzbach.de, www.utl-sulzbach.de

Meshplanen

Ihre Werbung
für den
Außenbereich:
an Zäunen oder
Aufsteller



DRUCKEREI

TÜBEL GMBH
seit 1949

Philipp-Kachel-Str. 2 · 63911 Klingenberg a. Main · Telefon 0 93 72 / 4 08 38 60 · email@tuebel-druck.de · www.tuebel-druck.de

Fleischerfachgeschäft **Alexander Ostheimer GmbH**

63839 Kleinwallstadt · Ostring 48 · Tel. 06022/21209 · Fax 06022/21843

»Ihr Treffpunkt des guten Geschmacks«

Angebote gültig von Donnerstag bis Mittwoch **solange Vorrat** reicht:

- **Schweinefilet** 1 kg **11,99 €**
- **Schlemmerpfanne »Porterhouse«** 1 kg **11,90 €**
- **Pizzafleischkäse** 1 kg **12,90 €**
- **Rindswürste** 1 kg **11,90 €**

Donnerstag: leckere 1/2 Hähnchen v. 11.00-13.00 u. v. 16.30-18.00 Uhr (bitte vorbestellen!)



Freitag: leckerer Backfisch von 8.00-13.00 Uhr



Steuern? Wir machen das.

VLH.

Christina Maier-Roth

Beratungsstellenleiterin

Wallstraße 26

63839 Kleinwallstadt

Tel. 06022/654228

E-Mail: Christina.Maier-Roth@vlh.de

www.vlh.de/bst/6599



www.vlh.de

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

GANESHA-Immobilien

BERATUNG - VERMIETUNG - VERKAUF

**Kompetenz & Freundlichkeit
hat einen Namen!**

**Wir finden Käufer
und Mieter!**



www.ganesha-immobilien.de

Telefon 06028 / 4062560



Wir wollen Dich!

Zur Verstärkung unseres Teams in Kleinwallstadt suchen wir:

- **Stellvertretender Produktionsleiter** (m/w/d)
 - **Teamkoordinator / Vorarbeiter Produktion** (m/w/d)
- im Fenster- und Türenbau



Wir bieten:

- Unbefristetes Arbeitsverhältnis mit langfristiger Perspektive
- Attraktive Vergütung und Sozialleistungen
- Moderne Arbeitsplatzausstattung
- Gutes Betriebsklima in einem nachhaltig orientierten, erfolgreichen Familienunternehmen mit über 70 Mitarbeitenden

Jetzt bewerben!

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung, vorzugsweise per Mail: bewerbung@loewe-fenster.de



Stellenbeschreibung und weitere Infos:
www.loewe-fenster.de/karriere

LÖWE Fenster Löffler GmbH
Personalabteilung
Siemensstraße 4, 63839 Kleinwallstadt
Telefon: 06022-66300





Wir bieten unseren Kunden an:
Vom 26. Juli bis 1. August 2023
in unserem



- **2 Cookies** für **2,70 €**
- **3 Mehrkornbrötchen** für **1,50 €**
- **1 Kaffee Crema mit
1 Schokotörtchen** für **3,70 €**

CAP Markt
Frühlingstraße 4, 63839 Kleinwallstadt,
Tel: 0 60 22 / 507 39 13

Für Druckfehler keine Haftung!